

МЕРЗОСТЬ ТОРГОВЛИ ЛЮДЬМИ

ТЕСС



Перевод: Самед Мамедов



АНДРЕАС МАНН

Andrew Manzini

Тесс

http://www.litres.ru/pages/biblio_book/?art=57160416

Тесс – Мерзость торговли людьми:

ISBN 9788835407829

Аннотация

Притягательное изучение глобальной торговли людьми. После спасения ребенка-проститутки в Камбодже Тесс убеждает Джейка, Кармен, Николу и их команду бороться с торговлей людьми по всему миру. Спонсируемая Организацией Объединенных Наций, она создает команду из тех, кого Джейк называет Валькириями, шесть замечательных женщин, которые вместе с мужчинами команды предпринимают титанические усилия по спасению жертв и преследованию торговцев людьми, начиная с дегенеративного финансиста, который контролирует многонациональное секс-предприятие. Затем команда предпринимает прямые действия, используя свои военные навыки в боях против могущественных работорговцев, Боко Харам в Нигерии и мексиканских картелей. Действие разворачивается в борьбе с торговлей детьми, спасении захваченных женщин, подвергшихся насилию со стороны террористической группировки ИГИЛ, исследовании Нигерийской проституции в Европе и России, а также противостоянии ужасающей секс-торговле в Мексике,

Афганистане и США. В вихревой серии действий, история переходит из Пномпеня в Нью-Йорк, Хьюстон, Майами, Париж, Лондон, Амстердам, Гамбург, Буэнос-Айрес и Лас-Вегас. Чем глубже вовлекается команда, тем сложнее становится ее задача. Поскольку все карты были сложены против них, Тесс и Джейк должны найти способ устранить фундаментальные причины торговли людьми и попытаться сформулировать решение неразрешимых проблем.

Содержание

КНИГИ АНДРЕСА МАННА	7
Предисловие	10
Список персонажей	11
1 – Надоело одно и то же	14
2 – Переодевание	19
3 – Теория заговора	29
4 – Местный колорит	37
5 – Приглашение на вечеринку	53
6 – Пытаясь делать добро	62
7 – Обед в Париже	69
8 – Охотятся на молодых	76
9 – Копать глубоко	88
10 – Слабое убеждение	99
11 – Создание стратегии	103
12 – В поисках легитимности	108
13 – План действий	116
Конец ознакомительного фрагмента.	118

АНДРЕАС МАНН
Тесс – Мерзость
торговли людьми

ТЕСС

Мерзость торговли людьми

АНДРЕАС МАНН

Перевод ; Самед Мамедов



КНИГИ АНДРЕСА МАННА

Тесс - Пробуждение

Тесс - Валькирия

Тесс-Пробуждение: Полная История

Тесс – Мерзость Торговли Людми

Тесс-День Расплаты

Тесс-Столкновение цивилизаций

Тесс- Полет Валькирий

Авторское право © 2020 Эндрю Манзини

Все права защищены. За исключением случаев, разрешенных законом США об авторском праве 1976 года, никакая часть этой публикации не может быть воспроизведена или передана в любой форме или любыми средствами, а также сохранена в базе данных или поисковой системе без предварительного письменного разрешения издателя. Это художественное произведение. Имена, персонажи, места и события либо являются плодом воображения автора, либо используются вымышленно. Любое сходство с реальными людьми, живыми или мертвыми, событиями или местами совершенно случайно.

Перевод ; Самед Мамедов

V1



Посвящается Тесс, вдохновительнице этой истории.

Предисловие

Наша история продолжается с Тесс, Джейком и командой, пытающейся справиться с мировым ужасом торговли людьми и сексуального рабства.

Эта книга-произведение художественной литературы. Любое сходство персонажей с реальными людьми-это совершенно случайное совпадение. Однако большая часть этой истории основана на документально подтвержденных современных событиях, о которых сообщают международные СМИ.

Реальные лица и общественные деятели, упомянутые в этой книге, уже упоминались ранее общепринятыми информационными ресурсами.

Мнения и политические комментарии, выраженные в этой работе, принадлежат исключительно автору.

Список персонажей

Команда по стратегическому развитию ресурсов (СРД)

Тесс Тернер, пилот военного вертолета и вице-президент компании военных услуг, СРД.

Джейк Викерс, женатый на Тесс. Бывший агент ЦРУ и президент СРД.

Генерал Морган Тернер в отставке. Отец Тесс, а ныне генеральный директор НТС, производителя современных систем вооружения.

Кармен Кабрера, пилот вертолета, лучшая подруга Тесс и топ-менеджер в СРД.

Никола Орсини, возлюбленный Кармен, итальянский пилот, специалист по европейским системам вооружения и опытный лингвист.

Джордж Киммел, специалист по военной разведке.

Кен Росс, отличный снайпер и топ-менеджер.

Джо Слезак, менеджер по информационным технологиям.

Галина Кутузова, российский пилот вертолета и эксперт по базам данных.

Александр Иванович Тухачевский, сокращенно Алекс Тук, специалист по русскому оружию.

Клодин Биссон, глава СРД в Париже

Ифеинва Идигбе Укуме, по прозвищу Алиса, Нигерийский детектив.

Джон Пауэрс, специалист по оружию.

Злодеи

Лоран Белькур, глава Международной организации развития (ИДО).

Бертран Дюбуа, сутенер, работающий с Лораном Белькуром, он же Берт сутенер.

Рене Манвиль, ночной менеджер роскошного отеля во Франции.

Давид Роке, глава производственной компании на севере Франции.

Бернар Жуэ, мелкий предприниматель, был президентом импортно-экспортной компании и активным членом местной политической партии.

Жан-Луи Ларош, старший начальник полиции.

Кристоф Руссель, известный адвокат.

Жертвы

Ясмин, Сирийский археолог, пленница ИГИЛ, позже член СРД.

Сучин Монтри, Тайская проститутка.

Люси Бенуа, французская писательница.

Жоржета, проститутка из Бухареста, Румыния.

Ольга, оставшаяся в живых из-за торговли сексуальными рабынями в России.

Софи Бруссар, Французская проститутка.

1 – Надоело одно и то же

Тесс и Джейк завершили последние этапы подготовки экипировки и теперь были готовы провести заключительные испытания в воздухе для восьми Камбоджийских пилотов.

Одетые в летные костюмы американской армии, Тесс, Джейк, Кармен и Николя направились к двум штурмовым вертолетам "Апач", стоявшим на взлетной полосе. Несмотря на то, что они были уверены, что пилоты пройдут испытание, они чувствовали некоторое беспокойство. Многие вещи все еще могут пойти не так – отказ оборудования, паника в последнюю минуту или просто простые ошибки. Через четыре с половиной часа вертолеты вернулись на базу и приготовились к посадке.

– "Слава Богу!" – Пробормотала Тесс себе под нос. В ее теле не было ни одного мускула, который бы не болел. Ей не терпелось выбраться из кабины вертолета и размять ноги.

Арун, ее Камбоджийский студент-второй пилот, был занят в кабине над ней. Он сидел за штурвалом, осторожно маневрируя вертолетом "ВАХ Апач" на краю взлетной полосы и ожидая своей очереди посадить корабль.

Тесс наблюдала, как коллега Джейка на другом вертолете постепенно снижал высоту, готовясь к посадке. Она почти ощутила легкий толчок, когда самолет коснулся земли. Вскоре после остановки двигателя пилот привел в действие

складные лопасти вертолета, спрятав их за капот, что было похоже на складывание крыльев бабочки-Монарха.

После интенсивных тренировок с системами, оружием, сенсорами и броней "Апача" Тесс была уверена в летных навыках Аруна. - "Приведи ее сюда," – сказала она.

Тесс не могла видеть его лица, но подозревала, что оно выражало смесь страха и возбуждения. Когда они зависли над асфальтом, она вдруг почувствовала, как поднялся ветер. Это была Камбоджа, а значит, днем правили внезапные бури. "О брат," – подумала она, – "это будет нелегкая посадка."

Стук! Вертолет резко подпрыгнул и приземлился на асфальт. Наземная команда двинулась вперед, чтобы закрепить машину. Тесс сорвала с головы шлем и потерла виски. Никогда не страдавшая головными болями, она теперь страдала от них. "Ну, это вполне соответствует боли во всем остальном теле", – подумала она.

Она выбралась из корабля и, оказавшись снаружи, проверила Аруна, когда он открывал купол. Этот человек не был счастлив. Посадка была грубой, и он был расстроен своим выполнением .

– "Эй, не унывай, Арун. Ты не только хорошо поработал, но и получил ценный урок: Всегда приземляйся против ветра. А теперь давай выбираться отсюда!"

Пока она с болью шла к контрольной башне, Тесс была рада, что работа наконец-то сделана. Она и ее команда СРД на-

ходились в Камбодже, обучая пилотов по контракту с американским Агентством по сотрудничеству в области обороны и безопасности. Правительство закупило два ударных вертолета AH-64E Longbow Апачи, сопутствующее оборудование и материально-техническое обеспечение.

Тесс и Джейк работали над этим проектом вместе со своими лучшими друзьями Кармен Кабрера и Николой Орсини, топ-менеджерами СРД. Зажав под мышками летные шлемы, две измученные пары направились к своей взятой напрокат машине, и Джейк, как обычно, вызвался сесть за руль. "Ну и ладно", – подумала Тесс.

Она устроилась поудобнее и закрыла глаза. – "Это уже начинает надоедать, ребята. Мы занимаемся этим уже восемь лет, и эта работа стала рутинной. Я бы хотела, чтобы у нас не было политики компании, требующей участия менеджеров в проектах. Мы могли бы оставить войскам, выполнения этой работы."

– "Тесс, именно ты настаивала на этом правиле," – сказала Кармен. "Ротируя менеджеров в проектах, мы следим за тем, чтобы оставаться на связи с тем, что происходит на местах. Последнее, что нам нужно, это застрять за письменным столом."

"Я все понимаю. Наверное, я все больше сомневаюсь в том, что мы делаем, что это благородно и правильно. В конце концов, все что мы делаем, – это учим людей пользоваться оборудованием, предназначенным для убийства. Я все ду-

маю, не могли бы мы сделать что-нибудь более вдохновляющее."

"Прямо сейчас я действительно не хочу думать об этом," – сказал Джейк. "Я хочу принять душ, желательно вместе с тобой, хорошо поесть и отпраздновать нашу годовщину."

Тесс улыбнулась: – "Ты извращенец."

– "Хотелось бы. Я такой же ванильный, как и они."

"Да, но ты мое ванильное печенье. Мне это очень нравится."

Кармен не могла удержаться от насмешки. – "Так держать, вы двое. Снимите комнату. Теперь мне придется уговаривать соседа сделать то же самое."

Николя потянулся. "Только если ты сделаешь всю работу и забереешь на меня сверху, дорогая. У меня болит спина."

– "Берегись, твое желание может исполниться." – Они все рассмеялись.

Поездка заняла всего двадцать минут, и они прибыли в отель Софител в Пномпене. Две пары выскользли из машины и направились в свои номера. Отель был прекрасен. У них были фантастические номера: Просторные, безупречно чистые, с огромной кроватью и балконом с видом на бассейн. Персонал отеля знал о юбилее Тесс и Джейка и настоял на том, чтобы подарить им торт для медового месяца и подборку великолепных фруктов.

Джейк бросился в душ. Дожидаясь, пока он закончит, Тесс налила себе полстакана односолодового виски и устро-

илась поудобнее на веранде, наслаждаясь закатом и вдыхая аромат тропических цветов. Через десять минут он вышел из душа в одних пижамных штанах.

“Твоя очередь, милая” – сказал он, чмокнув ее в щеку. Она захромала в душ и сделала все необходимое: Шампунь, кондиционер, мыло и соляной скраб. Намылившись кремом для кожи, она надела красивую изумрудную ночную рубашку. Посмотрев на себя в зеркало, она с удовлетворением отметила, что все еще выглядит прилично. На самом деле очень хорошо.

После такого дня Тесс и Джейк слишком устали, чтобы пойти куда-нибудь поужинать. Она могла бы довольствоваться обслуживанием номеров и немного занятием любовью. Она взяла себя в руки и принялась искать аспирин, чтобы облегчить боль в теле. Войдя в гостиную, она обнаружила, что Джейк крепко спит, растянувшись на диване. “Ну что ж,” – подумала она. – “Это юбилей для книг по истории. Мы, должно быть, стареем.” Измученная и успокоенная, она выскользнула из своего красивого платья и забралась под простыни.

2 – Переодевание

Тесс проснулась утром после девятичасового сна. Она повернулась к Джейку, но его там не было. Все, что она увидела, – это записку на подушке.

"Прости, милая, но я просто не могу удержаться от поездки в Ангкор-Ват. Я не разбудил тебя, потому что знаю, что походы в джунгли-это не твое дело. Я обещаю вернуться вовремя к сегодняшней помолвке. Я тебя обожаю."

"Отлично, просто замечательно", – подумала она. И так, что же мне сегодня делать? О пляже и бассейне не может быть и речи; в мире не хватает солнцезащитного крема, чтобы защитить мою нежную кожу. Кроме того, кто будет смазывать мне спину? Хм, может быть, мне стоит узнать, что задумали Кармен и Никола.

Тесс сняла трубку и позвонила Кармен. "Эй, дружище, Джейк бросил меня ради Ангкор-Вата. Вы, ребята, планируете что-нибудь предпринять?"

Кармен фыркнула: "вряд ли. Никола одержимый бросил меня, чтобы помочь с еще одним ремонтом в ангаре. Этот человек не способен не запачкать свои руки. И так, мы сами по себе. Есть идеи?"

"Ну, я умираю от желания увидеть то вечернее платье, о котором ты так мечтала," ответила Тесс. "Как насчет того, чтобы я заглянула туда и посмотрела?"

Кармен вздохнула: "это проблема номер два. Это мне не подходит."

"Что?!" Закричала Тесс. "Я сейчас приду. Она быстро надела шелковые брюки и длинную тунику и направилась к лифту.

Кармен открыла дверь при первом же стуке. Все еще одетая в ночную рубашку, она обладала телом, которое заставило бы любого мужчину... и нескольких завистливых женщин... упасть в обморок. Миниатюрная по сравнению с ростом Тесс в пять футов десять дюймов, Кармен была гибкой, мускулистой и обладала грудью, которая заставила бы любого пластического хирурга плакать от зависти. Но именно выражение ее лица заставило Тесс остановиться. Кармен выглядела так, словно вот-вот расплачется. Кармен плачет? Тесс знала ее больше десяти лет и никогда не видела, чтобы она пролила хоть одну слезинку. "У нас большие неприятности", – подумала Тесс. Она мягко взяла ее за руку и подвела к дивану.

"А теперь расскажи мне, что происходит."

Кармен глубоко вздохнула. "Я только что получила это платье с курьером, и я обожаю его, но оно не подходит к этим," мягко похлопывая ее по груди.

"Хорошо," Тесс переключилась в свой режим решения проблем. "Дай мне посмотреть платье, и мы придумаем, как его поправить. Кармен встала и подошла к шкафу в спальне. Она вернулась с платьем в руках, и Тесс чуть не упала с ди-

вана. Платье было великолепно: Радуга из шифона и атласа с высоким вырезом, длинными рукавами и отделением между лифом и юбкой, заключенным в узкий золотой пояс.

"Лучше уж показать тонкую талию Кармен", – подумала Тесс. Ничего страшного, надо было решить одну проблему. Она сняла трубку домашнего телефона и позвонила на стойку регистрации.

"Мне сейчас же нужен хороший портной. Стоимость-это не проблема." Повернувшись к Кармен, она объявила о своем решении.

"Я думаю, что мы должны устранить этот высокий вырез и сделать его глубоким "V", чтобы ты могла двигаться и демонстрировать красивое ожерелье."

Проработав с Тесс много лет, Кармен привыкла к ее навыкам решения проблем. Она могла импровизировать и придумывать решения в мгновение ока.

В дверь резко постучали. "Сейчас принесу," сказала Тесс. На пороге стоял невысокий мужчина лет пятидесяти с небольшим и смотрел на нее снизу вверх.

"Меня зовут Нарин, и я Лучший портной в Камбодже." Безупречно одетый коротышка выпрямился, приподняв уголки губ, что говорило о раздражении, высокомерии и презрении. С таким же успехом он мог бы быть королем. Тесс не очень-то терпела напыщенных людей, и если бы не отчаянная необходимость починить платье, она бы всерьез задумалась над тем, чтобы ударить этого неприятного парня. Она

подавила свой гнусный характер и решила терпеть его ради блага команды.

"Пожалуйста, входите." Нарин не двинулся с места и стоял неподвижно, не сводя глаз с восхитительного вида почти обнаженного тела Кармен. Это подействовало на Тесс.

"Нарин, тащи сюда свою жалкую задницу. У нас есть большая работа для вас, и у вас есть только пять часов, чтобы сделать это." Наконец мужчина вошел в комнату и подошел к кровати, на которой было расстелено платье.

"Это же Роберто Кавалли! Я полюбил его с того момента, как увидел в журнале *Vogue*, и теперь понимаю, почему он нуждается в доработке. Лиф ни за что не поместится на этих потрясающих грудях," сказал он, с усмешкой глядя на надстройку Кармен.

Тесс проигнорировала похотливые взгляды мужчины и в точности описала, что ей нужно сделать.

"Мне нужно снять мерки ... голый," ответил портной.

Кармен чувствовала, как дрожит пол и в комнате поднимается жар. До полного извержения Тэсс оставалось всего несколько миллисекунд.

"Тесс, все в порядке. Пока он делает свое дело, Пожалуйста, скажи мне, что ты наденешь сегодня вечером."

"О, мой обычный-Армани. Мне нравится его простота и драпировка. Мое платье-простое платье-футляр с минимальным воротником-клобуком, и оно полностью без спинки. Это двуликий шелк цвета слоновой кости...ты же меня

знаешь, я люблю, чтобы все было просто.”

“Да,” сказала Кармен, “это все равно что назвать скаковую лошадь Секретариат обыкновенной лошадью.”

Портной Нарин закончил свои мерки и начал рвать лиф платья на части.

“А сколько времени осталось до первой примерки?” Спросила Тесс.

“Три часа,” ответил мужчина, ощупывая ткань двумя пальцами.

“Кармен, у меня есть идея: давай сходим в Спа и займемся делом... я угощаю.”

“Отлично. Конечно, мне бы не помешала кое-чем заняться,” ответила Кармен с широкой улыбкой. Она надела льняные брюки и шелковый топ, и они отправились в путь.

Спа-салон был просто великолепен. Мягкий свет исходил от многослойных люстр; мраморные стены были обрамлены картинами Камбоджийского искусства, а узорчатый пол вел к богато украшенному письменному столу, который, должно быть, был привезен из Французского замка.

Тесс справилась у секретарши. “У нас всего три часа, вы можете сделать массаж, уход за лицом, маникюр и педикюр за это время?”

“Конечно,” ответил дежурный с натренированной улыбкой. “Пожалуйста, позвольте мне показать вам раздевалку. Снимите свою одежду и наденьте халат, который висит там. Помощник направит вас в массажные кабинеты.”

Через пять минут Кармен и Тесс лежали лицом вниз на самом мягком массажном столе, какой только можно себе представить. Массажистки, мужчина и женщина, посмотрели друг на друга, а затем подошли к своему избранному клиенту. К большому разочарованию Кармен, она получила женщину и Тесс, мужчину. "Хм, размер имеет значение", – подумала она. Через час, мягкие и расслабленные, они были направлены на другой зал красоты.

Специалисты по уходу за лицом начали с теплых полотенец, за которыми последовали крем за кремом, кислородные маски и точечная терапия давлением. Последнее немного повредило Тесс, но уменьшило давление на область синуса; полеты на вертолетах и самолетах делают это с людьми на борту. Следующим этапом был маникюр и педикюр. Тесс хотела только сделать педикюр; она никому не позволяла прикасаться к рукам пианистки. Кармен хотела получить свои работы.'

Наслаждаясь баловством, они обсуждали предстоящий официальный прием, устроенный их хозяевами. При обычных обстоятельствах женщины предпочитали проводить время со своими супругами, и ни одна из них не стремилась к вынужденной вежливости. Однако мероприятие было устроено в их честь, и они были обязаны присутствовать. Кармен заговорщически подняла брови на Тесс и язвительно заметила: "я могу придумать гораздо более приятные вещи." Тесс улыбнулась в знак полного согласия. Оба они все еще были

без ума от своих мужчин. Когда ногти Кармен наконец высохли, они оделись и направились обратно в номер Кармен, чтобы проверить пошив одежды.

“Что, черт возьми, происходит?” Закричала Кармен, открывая дверь. Мебель была свалена в кучу по углам. Комната была битком набита двумя швейными машинками и тремя швеями, работавшими на полу, завершая вручную сшивание тонкой золотой тесьмы в новый вырез платья.

“Слава богам, что вы здесь,” воскликнул Нарин, хватая Кармен за руку. “Пожалуйста, разденься и примерь это.”

Кармен благоговейно подняла платье. Да, все было по-другому и в то же время одинаково. Все, что она могла сказать, было: “удивительно.” Держа платье так, словно это была самая драгоценная вещь на свете, она побежала в спальню, чтобы надеть его. Воздух наполнился визгом чистого удовольствия. Нарин улыбнулся, и на его лице появилась блаженная улыбка созерцания шедевра.

“Ну что ж, давайте посмотрим на вас,” сказал он.

Кармен осторожно вышла и посмотрела на Тесс. “А ты как думаешь?”

“Ты просто сногшибательна” – наконец ответила Тесс. “Хорошо, вот мой план: отдай платье Нарину, чтобы он мог закончить его, и пойдем в мою комнату, чтобы выбрать ожерелье.”

Кармен подчинилась, почти хихикая, пока они шли. Когда они вошли в номер Тесс, мигающая лампочка указывала

на сообщение на домашнем телефоне. Это был Джейк, говоривший, что он уже на полпути назад и скоро вернется.

Тесс бросилась в спальню и вернулась с маленьким черным бархатным футляром для драгоценностей. Кармен обычно не носила украшений, так что это был новый опыт для нее. Она ахнула, когда Тесс открыла футляр. Содержимое блестело и светилось, и каждый кусочек был еще более ошеломляющим, чем следующий. Тесс вытащила все украшения и разложила их на бархатной подушечке.

"Джейк купил мне эту штуку на остановке в Гонконге по дороге сюда. Он никак не мог решить, что подарить на нашу десятую годовщину, поэтому потратил целое состояние на эти коронные драгоценности. Иногда ты просто не можешь его контролировать."

"Ладно, жалуйся на это другим женщинам. Ты получишь много сочувствия" – съязвила Кармен.

"В любом случае, какой из них тебе нравится?"

"Ты выбираешь Тесс, а я просто не могу."

Тесс, как обычно, быстро приняла решение. Она вытащила тонкую золотую цепочку с ошеломляющим розовым и голубым сапфиром, окруженным висячими бриллиантами.

Кармен кивнула в знак согласия, восхищаясь сверкающим драгоценным камнем. "Ну, это даст людям хороший повод пялиться на мою грудь."

Тесс рассмеялась: "Джейк скоро будет здесь, так что мне нужно принять душ и смыть с себя все эти кремы. Ты мо-

жешь остаться у меня, пока они не закончат платье и не переделают твою комнату.”

“Нет, спасибо” – ответила Кармен с озорным видом. “Сегодня твоя годовщина. Я не хочу вмешиваться ни в какие злые дела, которые вы задумали.” Она обняла Тесс и ушла.

Джейк появился через двадцать минут и побежал в душ. Когда он вышел, Тесс дала ему виски, которое он с благодарностью принял. Затем они удалились на балкон. Погода наконец немного остыла, и воздух наполнился ароматом тропических цветов.

“А как тебе Анкор-Ват?” Спросила Тесс.

“Великолепно, поездка стоит того; я многому научился.”

“Расскажи мне все о завтрашнем дне.”

“Я покажу тебе кучу фотографий, которые сделал сам.”

“Не могу поверить, что прошло уже десять лет с тех пор, как мы поженились,” сказала Тесс. “Такое ощущение, что это было вчера.”

Джейк сделал глоток своего напитка и улыбнулся. “Возможно, это связано с тем, что мы с тобой единомышленники, или, скорее, с тем, что я всегда делаю то, что ты хочешь.”

Тесс встала и оседлала его колени. “Может быть, вы всегда казались мне сексуальным, Мистер Викерс?” Она провела ногтями по его груди и крепко поцеловала в губы. Она взяла его лицо в свои ладони и продолжала целовать, медленно, обдуманно. Джейк, как обычно, с готовностью откликнулся и обнял ее.

“Хочешь посмотреть, что я подарю тебе на нашу годовщину?” спросил он.

“Ты и так уже подарил мне слишком много. Прямо сейчас, я хочу, чтобы ты был рядом со мной.”

Джейк был очень силен. Он встал, все еще обнимая ее, и отнес в спальню, где уложил на кровать. "А теперь, миссис Викерс, ваш муж собирается заняться с вами любовью.”

“замечательно.”

3 – Теория заговора

Кармен была вне себя от злости. "Тесс и Джейк опаздывают и хотят, чтобы мы отправились на вечеринку. Я не хочу идти без них! Мне нужна Тесс!"

"Ну вот, любовь моя, ты слишком красива, чтобы выразить это словами" – сказал Никола, улыбаясь. "Не волнуйся. У тебя есть я, чтобы защитить тебя от неизбежных похотливых взглядов."

Кармен пробормотала себе под нос: "я просто не могу устоять перед этим человеком. Он может очаровать змею в траве." Она поцеловала его в щеку, и они направились в бальный зал.

Цель социального торжества правительства состояла в том, чтобы отпраздновать приобретение и ввод в эксплуатацию нового самолета. Поскольку мероприятие было объявлено официальным, Джейк надел смокинг, а Тесс-вечернее платье от Армани. Как обычно, она умудрилась выглядеть сногшибательно в длинном гладком платье.

Они вошли в бальный зал, вручили свои приглашения и были объявлены: "полковник Джейк Викерс и майор Тесс Тернер."

На полу уже вовсю болтали многие местные сановники и их жены. Несколько западных пар толпились вокруг, приветствуя друг друга. Новоиспеченные пилоты "Апачей" по-

спешили поприветствовать своих тренеров. Теперь они были частью военной элиты, и за это они должны были благодарить Джейка и Тесс.

Внимание Тесс привлек огромный рояль фирмы "Стейнвей", стоявший на подиуме. Несмотря на то, что у нее дома был Стейнвей, она редко имела возможность играть на модели D, великолепном инструменте, который был выбором многих крупных артистов, выступающих в концертных залах. Она чувствовала, как у нее покалывает пальцы. Джейк проследил за ее взглядом и по опыту знал, что она с удовольствием поиграет сегодня вечером.

Генерал Атит Туй, старший Камбоджийский офицер, подошел к ним и пожал им руки. "Как я рад снова вас видеть! Я слышал, что вы проделали отличную работу по подготовке наших пилотов и обслуживающего персонала! Мы хотим выразить нашу благодарность, поэтому, пожалуйста, следуйте за мной. Он подвел их к усыпанному цветами столу, на котором стояла позолоченная шкатулка. "Тесс, пожалуйста, открой ее, " сказал он.

Тесс сняла крышку с коробки. Внутри лежали две прекрасные нефритовые статуэтки. На одной из них была изображена Кхмерская Нефритовая фигура Будды, а на другой - король Джаяварман VII, строитель Ангкор-Вата, позирующий в созерцательной медитации. Статуи стоили немалое состояние, и Тесс была потрясена щедростью правительства.

“Мы не можем выразить, как благодарны вам за вашу доброту и возможность работать с вашим замечательным персоналом,” сказала Тесс.

Генерал просиял и тут же сменил тему разговора. “Я заметил, что ты восхищаешься нашим пианино. Мы позаимствовали его из Сингапура для завтрашнего концерта знаменитого пианиста Гельмута Хоффмана. А ты играешь?”

“Да,” ответила она, “мне нравится играть на пианино.”

Лицо генерала расплылось в широкой улыбке. “Какой замечательный способ начать эту вечеринку! Вы будете играть для нас?”

Тесс взглянула на Джейка и получила ответную улыбку. “Генерал, для меня это большая честь.”

Тесс подошла к “Стейнвею”, пораженная его размерами и эбонитовым великолепием. Она вытащила скамейку, села и проверила педали. Затем она очень нежно провела руками по клавишам, чтобы почувствовать их реакцию. Она была мгновенной и мощной.

Тесс всегда начинала свои концерты с прелюдии Баха и фуги До мажор, первой части хорошо темперированного клавира, медленного, возвышенного сочинения, несомненно, трогательного души. То, что она играла потом, обычно отражало ее настроение в тот момент. Она переключилась на страстную, задумчивую пьесу Скрябина, Этюд № 12 ре-диез минор. Она собиралась уйти оттуда, но аплодисменты публики и крики на бис убедили ее продолжать играть.

Все больше людей входили в бальный зал и занимали свои места за столами. Теперь она исполняла первую фортепианную Сонату Рахманинова. Она предпочитала играть эту пьесу, а не более известную вторую сонату. Музыка была более задумчивой, прямой и мощной. Он также звучал так, как будто был написан, чтобы показать звучность рояля. Вдохновенная "Фаустом" Гете, музыка предлагала ему заключить договор с дьяволом, который согласился сделать все, что хотел Фауст, в обмен на служение ему в аду. В каждом отрывке композиции угадывались три персонажа, в том числе Маргарита и Мефисто. Тесс ловко вывела на сцену дьявольскую, темную сторону музыки с большим эффектом. Публика восторженно зааплодировала, требуя выхода на бис. Тесс завершила свой рассказ захватывающим и веселым отрывком из "Астурии" Альбениса. Когда громовые аплодисменты наконец стихли, она встала и поклонилась.

Ее окружали люди, жаждущие выразить свою признательность за ее талант. Казалось, что они вполне отдавали себе отчет в том, что не должны касаться ее рук, но, как ни странно, европейцы были вынуждены касаться всего остального. Чувствуя себя неловко, она поискала глазами Джейка. Он протолкался сквозь толпу, сопровождаемый генералом, который теперь сопровождал почтенного джентльмена средних лет, одетого в впечатляюще сшитый на заказ смокинг.

"Господин Лоран Белькур, глава Международной организации развития, ИДО. Пожалуйста, познакомьтесь с майо-

ром Тесс Тернер и полковником Джейком Виккерсом. Они отвечали за подготовку наших пилотов и помогали нам вводить самолет в эксплуатацию. Не говоря уже о том, что они устроили великолепный концерт.”

“Я слышал, что вы проделали великолепную работу” – сказал Белкур, глядя на Тесс и галантно взяв ее за обе руки и поцеловав их. “Это заставляет меня пожалеть, что я не один из ваших студентов-пилотов.”

“Вы очень добры, Месье Белькур. Мы просто выполняли свою работу.”

“Жаль, что мы не встретились раньше, Тесс ... можно мне называть тебя Тесс?”

“Конечно, Месье Белькур, мы предпочитаем быть неформальными.”

“Пожалуйста, зовите меня Лоран.”

Белкур продолжал пристально смотреть, сосредоточившись исключительно на Тесс и полностью игнорируя Джейка. Его глаза пожирали ее, останавливаясь на ее груди и красивом, гибком теле.

“Как ты попала в этот бизнес, Тесс? Я не знаю ни одной другой красивой женщины, которая была бы экспертом по военной технике.”

“Я была военным летчиком и происхожусь из длинного рода солдат.”

“Ты, должно быть, родственник генерала Тернера, не так ли?”

“Да, это мой отец. В настоящее время он является генеральным директором НТС, производителя передовых систем вооружения.”

“Я несколько раз встречался с твоим отцом. Он был блестящим генералом и прекрасно справляется с тем, что делает сейчас. С другой стороны, я обречен большую часть времени иметь дело с цифрами.”

“Вы слишком скромны, Месье Белькур ... Лоран, вы позволили этой стране приобрести вертолетные системы. Они не смогли бы сделать это без вашей помощи.”

“Верно, но это моя работа. Я страстно желаю улучшить судьбу развивающихся стран.” Он специально сделал акцент на страстности.

Белкур откровенно приставал к ней, и Тесс все больше раздражалась. Она повернула голову, чтобы вовлечь Джейка в разговор, но он уже ушел за напитками. К счастью для нее, Никола и Кармен бросились спасать ее. Сделав друг другу комплименты по поводу их элегантной внешности, Тесс представила Белкуру Кармен и Николу. Окинув оценивающим взглядом грудь Кармен, он повернулся к Тесс.

“Я слышал, что ваша компания открывает офис в Париже. Это просто случайность. У нас будет шанс снова увидеть друг друга.”

“Откуда ты это знаешь, Лоран? Мы еще не объявили об этом.”

“Мне нравится быть в курсе событий. Я очень рад, что

вы решили расширить свое присутствие во Франции. Штаб-квартира ИДО также находится в Париже и организует финансирование для многих развивающихся стран. Мы можем облегчить бизнес вашей компании, помогая вам получать контракты.”

“Спасибо, Лоран, но до сих пор мы выигрывали контракты из-за нашей хорошей репутации. Мы искренне стремимся помочь этим странам, помогая им отбирать и вводить в эксплуатацию экономически эффективные вооружения.”

“Замечательно. Я с нетерпением жду возможности поработать с вами в ближайшем будущем. Пожалуйста, дайте мне знать, когда приедете в Париж. Я настаиваю на том, чтобы сводить вас в мои любимые рестораны и, возможно, даже больше ... ” его глаза все еще были устремлены на нее.

Тесс вздохнула с облегчением, когда появился Джейк с их напитками, а Белкура увели на встречу с другими высокопоставленными лицами.

Тесс посмотрела на Джейка. “От этого парня у меня мурашки бегут по коже. Я думаю, он просто приударил за мной.”

Джейк улыбнулся: “Он французский аристократ. Это заложено в их ДНК-пытаться соблазнить женщину.”

“Это хорошо, что ты не ревнуешь. Другой бы его просто вырубил.”

“Вовсе не обязательно кого-то бить. Я восхищаюсь его хорошим вкусом в отношении женщин, пока он держит свои

руки подальше от тебя.”

Один из министров правительства поднял тост, поблагодарив всех за успешное завершение приобретения современных вооружений.

Джейк не удержался и прошептал Тэсс на ухо: “Я надеюсь, что он понимает, что при 35,5 миллиона долларов за каждый вертолет плюс системы поддержки он мог бы накормить тысячи людей.”

“Печально, но это правда, но давайте дадим ему возможность усомниться. В наши дни им нужно укрепить свою оборону. Камбоджа находится в очень опасной части мира.”

“Наверное. А теперь давай попробуем исчезнуть.”

Джейк и Тэсс обменялись несколькими рукопожатиями, поблагодарили хозяев за приглашение и направились в свою комнату.

Тэсс чувствовала, что его что-то беспокоит. “Не хочешь рассказать мне, что у тебя на уме?”

“Мне трудно понять, почему такая важная персона, как Белкур, прилетел в Камбоджу, чтобы отпраздновать такой маленький проект. Он мог бы послать кого-нибудь из своих людей. Я думаю, что это еще не все.”

Тэсс поцеловала его в щеку. “Джейк. Иногда мне кажется, что ты

4 – Местный колорит

Теперь, когда они могли расслабиться, Джейк нанял Туб-Тук, мотороллер с водителем впереди и крытую кабину для пассажиров сзади. Он поднялся на борт вместе с Тесс, Кармен и Николой. Водитель медленно повез их к туристическим объектам Пномпеня. Они осмотрели обычные достопримечательности: Королевский дворец с серебряной пагодой и Национальный музей, построенный в классическом кхмерском стиле французами в колониальную эпоху в конце 19 века. Они также посетили памятник независимости, который был построен в 1950-х годах, но также был построен в Древнем кхмерском стиле. Французские колонизаторы оставили свой след, с различными вилами, французскими церквями, бульварами в стиле Арт-Деко и рынком Phsar Thom Thmei.

Вернувшись в отель, пары отлично поужинали, а утром они воспользовались поздним завтраком с шампанским Veuve Cliquot. У них были только что очищенные устрицы, привезенные из Франции, фуа-гра террин и даже раклет. Они наслаждались чем-то вроде французского рая в тропиках, совсем не похожего на жизнь обычных камбоджийцев, которых они видели прогуливающимися по городу.

Тесс была совершенно счастлива, нежась у бассейна с максимальным солнцезащитным кремом и питаясь в ресто-

ранах отеля, но знала по опыту, что ее снисходительность не будет длиться долго. Как обычно, на следующий день Джейк уговорил ее и другую пару прогуляться в город, чтобы познакомиться с местной сценой.

В конце концов они зашли в местный ресторан в Пномпене. При посещении нового места Джейк, искатель приключений-гурман, жадно искал национальные блюда, и это было идеальное место, чтобы попробовать экзотические блюда. Типичный для него, Джейк приобрел рабочее знание местного языка всего за пару недель, заодно изучив местную кухню. Теперь он хотел попробовать еду, что обычно вызывало у Тесс тревогу. Она была гораздо более консервативна в своих кулинарных предпочтениях. Тесс горячо любила Джейка, по крайней мере до тех пор, пока он не увел ее из того, что она считала цивилизованными ресторанами, чтобы посетить местные забегаловки в поисках настоящей еды. В такие моменты она заставляла себя делать все возможное и терпеть необузданный энтузиазм мужа в отношении новых видов и вкусов.

Джейк продолжал рассказывать своим друзьям о самых интересных блюдах Кхмерской кухни. Он начал описывать блюда, выставленные на прилавке ресторана. “Это рыба амок” – сказал он, указывая на один из образцов блюд, выставленных на витрине. “Они в основном взбивают рыбу в мусс. Он должен быть гораздо вкуснее, чем кажется на первый взгляд.”

Его спутники выглядели неубежденными, но он продолжал делиться тем, что узнал. "Повара добавляют Слок Нгор, местную траву, которая придает им слегка горьковатый привкус. Они смешивают это сочетание со свежим кокосовым молоком и кроунгом, пастой карри из лимонника, корня куркумы, чеснока, лука-шалота, галангала и китайского имбиря. Они обычно запаривают его в банановом листе, в то время как другие делают вареный вариант, который больше похож на суп из рыбы Карри, чем на мусс."

Они только начали обдумывать свои варианты ужина, а Тесс и Кармен уже старались не блевать. Никола выглядел так, словно он последует ее примеру. Джейк пришел к выводу, что, судя по реакции женщин, это блюдо не подходит, поэтому он перешел к описанию следующего деликатеса.

Теперь Тэсс почти плакала. "У них есть хороший простой бифштекс, приготовленный на среднем огне, с печеной картошкой?"

"Кажется я видела по дороге сюда мексиканский ресторанчик?" вмешалась Кармен. "Я бы бы выбрала зеленую энчиладу."

Именно в такие моменты Тесс хотела бы, чтобы Джейк не обладал безошибочной фотографической памятью. В сочетании с его страстью к тому, что она считала странными вкусами, его кулинарные наклонности никогда не переставали раздражать ее.

Энтузиазм Джейка не уменьшился, и он взволнованно

указал на странное блюдо. “Я не думал, что мы найдем его сегодня вечером... жареные красные древесные муравьи с говядиной и святым базиликом. Они используют насекомых различных размеров, некоторые из них едва заметны, а другие почти в дюйм длиной. Они обжариваются с имбирем, лимонником, чесноком, луком-шалотом и тонко нарезанной говядиной. Затем они добавляют чили, стараясь не подавлять тонкий кислый вкус, который муравьи придают говядине. Это блюдо подается с рисом, и если вам повезет, вы также получите порцию личинок муравьев в своей миске.”

Джейк посмотрел на Тесс, надеясь, что она попробует это блюдо.

“Джейк, если ты только попробуешь это сделать, я гарантирую тебе развод!”

Кармен выглядела больной, и Никола охотно предложил ей лазанью или пиццу в итальянском ресторане. “Мы проходили мимо одного из них, и он выглядел вполне прилично.”

Разочарованно вздохнув, Джейк наконец предложил Ангрэй-МЕК-жареного кальмара. “Ты не ошибешься, если возьмешь что-нибудь на палочке с соусом. Они смазывают его либо соком лайма, либо рыбным соусом, а затем поджаривают на деревянных шампурах. Чтобы закончить его, они подают его с соусом, приготовленным из чеснока, свежего чили, рыбного соуса, сока лайма и сахара. Продавцы морепродуктов несут на плечах небольшие угольные печи и готовят кальмаров, когда они идут по пляжу.”

Тесс быстро приняла решение. "Да, пусть будет так." Ей все еще не хотелось есть там, но, по крайней мере, она была знакома с кальмарами. Она ела его во Франции, и это было очень вкусно. Испытывая облегчение, группа уселась за столик на веранде, довольная тем, что их избавили от необходимости слушать об остальных местных блюдах. Свирепый взгляд Тесс не оставлял Джейку выбора, поэтому они заказали выпивку.

"Я рада, что этот концерт закончился," сказала Тесс после пары глотков односолодового виски. "Учить пилотов летать на вертолетах в такую жару и влажность еще хуже, чем делать это в иракской пустыне."

Джейк не обращал на нее внимания. Его глаза жадно следили за различными запрещенными блюдами, которые официанты подавали местным посетителям.

Им принесли ужин, и Тесс вынуждена была признать, что кальмар был великолепен.

Затем Джейк предложил им попробовать ча-Хой-теук, жележный десерт. Он сообщил своим братьям по столу, что это было сделано с агаром, желатином, полученным из морских водорослей. Тесс с самого начала не любила заварных кремов и всякой всячины, но заставила себя терпеть, пока Джейк перечислял рецепт. "Желе сочетается с саго, белой фасолью мунг и кокосовым кремом, подается в миске с ложкой бритого льда."

"Имею в виду, возьмите немного." У Тесс был такой вид,

словно она обещала ему полный разгром, если он посмеет заказать эту странную смесь для ее собственного потребления. Никола и Кармен остановились на фланге.

Ужин закончился, и парочки направились обратно в отель. Улицы были оживленными, большинство людей наслаждались ужином в ресторанах. По дороге они миновали самый известный секс-район Пномпеня-белое здание. Он был назван так в честь зловещего, ветхого, серовато-белого строения, которое простиралось на несколько городских кварталов. Джейк сообщил своим спутникам, что, согласно его исследованиям, его жильцами были проститутки, многие из которых были выброшены из небольших борделей, потому что они были либо слишком старыми, либо изношенными.

“Как это старыми”?- Спросила Тесс. “Я вижу в основном молодых людей.”

“В этих краях проститутки в их подростковом и 20-летнем возрасте уже не очень полезны. Им больше некуда идти, потому что у большинства из них нет образования или профессиональных навыков.”

Тесс не могла поверить своим глазам. Сама мысль о том, что 20-летняя женщина считается старой и что такое большое здание предназначено для проституции, приводила ее в ужас. Кармен вздрогнула. Эта сцена была еще хуже, чем Южный Лос-Анджелес, суровое место, где она выросла.

Они продолжали идти по улице в тени уродливого здания,

мимо торговцев фруктами, велосипедными деталями и сушеными орехами. Все взгляды были прикованы к двум красивым парам. Человек на мотоцикле следовал за ними слишком близко, наблюдая.

Внезапно они услышали крик. Мужчина держал молодую женщину за волосы и несколько раз ударил ее кулаком. Она сопротивлялась изо всех сил и сумела вырваться, но он догнал ее и возобновил свою яростную атаку.

Обедающие на верандах и прохожие вели себя так, словно ничего не происходило. Такое зрелище, по-видимому, не было чем-то необычным. Мужчина продолжал избивать девушку, пока Тесс не решила что-то предпринять. Она подбежала к месту ссоры и ударила мужчину ногой в живот. Его на мгновение отговорили от избияния жертвы, но он быстро оправился и контратаковал хорошо отработанными боевыми приемами. Тесс увидела, что он приближается, и сделала свой знаменитый высокий пируэт, ударив мужчину ногой по голове, отчего тот рухнул на землю. Тесс никогда не пользовалась руками, Если могла этого избежать. Она более чем компенсировала это ограничение, используя остальную часть своего тела для уничтожения противников по своему желанию. Будучи пилотом армейского вертолета, она получила основательную подготовку в боевых искусствах, которая была усилена дополнительной подготовкой самостоятельно.

На протяжении всей сцены Кармен и Никола стояли ря-

дом, выглядя совершенно безразличными. "Похоже, Тесс сегодня на грани срыва. Лучше отступить," сказала Кармен. Джейк устроился поудобнее, прислонившись к стене, закуривая сигарету и наблюдая за балетной точностью движений Тесс. Он несколько не беспокоился о ее безопасности. Тесс могла быть смертельно опасной, когда ее провоцировали или когда она злилась на непослушных людей.

Нападавший теперь лежал без сознания, уткнувшись лицом в лужу на улице. Избитая молодая женщина сидела на земле, прислонившись к дереву, и плакала. Тесс и Кармен подошли к ней и помогли подняться. Все остальные на улице продолжали делать то же, что и они, не обращая внимания на шум и суету вокруг.

Джейк попытался заговорить с молодой женщиной, используя зачатки местного языка, который он недавно выучил. Он убедился, что ее зовут Сучин Монтри и что человек, все еще лежащий ничком на Земле, – ее сутенер. Она, казалось, была в ужасе от того, что снова встретится со своим мучителем, поэтому Тесс и ее банда поймали такси и отвезли ее обратно в отель. Она обняла Кармен и Николу и завила их, что они с Джейком позаботятся о девочке. "Просто наслаждайтесь оставшейся частью вечера. Мы увидимся с вами завтра."

Оказавшись в номере, Тесс помогла девушке принять душ, а когда та вышла, завернула ее в одну из своих ночных рубашек. Джейк заказал еду в номер и позволил молодой

женщине взять себя в руки. Им удалось заставить ее немного поесть.

Джейк сумел как-то связаться с Сучиным, понимая, что теперь проблема принадлежит им самим. Что делать с обездоленной молодой проституткой, которой грозит опасность быть жестоко избитой или еще хуже-ее сутенером? Они решили делать это шаг за шагом. Во-первых, ей нужно было немного отдохнуть. Они уложили ее на одну из кроватей в комнате, и Тесс дала ей успокоительное.

Сучин спала, но ее мучили кошмары. Она плакала и стояла во сне, и ее постоянно приходилось утешать. После беспокойной ночи для всех, Джейк спросил женщину, что бы она хотела на завтрак и заказал в номер обслуживание. Официант принес еду в номер и даже глазом не моргнул, увидев двух западных гостей, принимавших у себя в номере местную женщину. По-видимому, такие договоренности были обычным делом.

Джейк медленно пытался выяснить, что же беспокоило Сучина ночью. Молодая женщина нерешительно рассказала ему, что ей снилось. За ней гнались мужчины. Они схватили ее и бросили в грязную, кишашую тараканами комнату. Она знала, что будет дальше: они будут пытаться ее-хлестать металлическими тросами, запирают в клетке, бить электрическим током, а потом изнасилуют. На самом деле это был не сон. Сучин пережила это.

Девушка продолжала: Мать продала ее в бордель, когда

ей было семь лет. В течение многих лет сутенеры заставляли Сучина обслуживать до 20 человек в день. Если она не делала того, что ей говорили, или пыталась убежать, ее жестоко наказывали ... жгли раскаленной кочергой, покрывали кусачими насекомыми и даже хуже. "Я хотела умереть," сказала она. К тому времени, как ей исполнилось десять лет, она переспала с сотнями мужчин.

Тесс была потрясена. "Трудно поверить, что родитель продаст свою дочь в рабство."

Джейк открыл энциклопедию, которая была замаскирована как его мозг. "Камбоджа-это слабая и коррумпированная страна, которая все еще не оправилась от геноцида, совершенного режимом красных кхмеров в 70-е годы. В настоящее время жертвами принудительной проституции во всем мире являются более 12 миллионов человек. Покупка и продажа людей-это глобальный бизнес стоимостью 32 миллиарда долларов."

Тесс позвонила на стойку регистрации и попросила прислать переводчика. Человек по имени Аран Мукджай появился в дверях через пятнадцать минут, и Джейк быстро договорился о его гонораре.

Сучин села на кровать и начала рассказывать историю своей жизни, Аран переводил ее слова. Она вспомнила счастливое детство с любящими родителями, тремя братьями и сестрами и дом за городом. Семья владела рисовым полем. Ее отец даже планировал устроить детей в школу.

К несчастью, ее отец умер, когда ей было пять лет. "После этого моя мать изменилась," сказала Сучин. "Она была ужасно несчастна. Мы стали нищими." В конце концов семья переехала в лачугу. Когда Сучину исполнилось семь лет, мать продала ее, сказав, что она будет работать экономкой в другом доме. Сучин чувствовала, что ее долг-повиноваться.

– Объяснил Аран. "В Камбодже дочери – это как собственность, они должны обеспечивать семью."

Сучин продолжала свой рассказ: "Они заперли меня в комнате. – Я кричала, пытаюсь открыть дверь. На следующий день один человек сказал: "У меня есть для тебя клиент. Я не знала, что он имел в виду, но знала, что это плохо. Я отказалась идти. Итак, он отвел меня в комнату для наказания." Она на мгновение замолчала. "Он заставил меня выпить мочу этого человека, связал меня и покрыл кусачими муравьями, а также выпорол меня. Наконец я согласилась."

Сучину было неловко рассказывать свою историю; она говорила короткими фразами, без всяких эмоций. Как будто она стала кем-то другим, рассказывающим о своем собственном прошлом.

Первым клиентом Сучина был "азиат со злым взглядом в глазах", вспоминала она. Она передумала и снова отказалась обслуживать его. В ярости ее сутенер поднял свою жестокость на новый уровень. Он раздавил ногой горсть острых перцев чили и засунул их ей во влагалище. "Боль была такой ужасной," сказала она, "что я не могла говорить." Вскоре по-

сле этого клиент надел презерватив и изнасиловал ее, наслаждаясь ее криками.

Сучин не знает, заплатил ли заказчик высокую плату за ее девственность. Переводчик услужливо сообщил, что в большинстве стран Азии можно заниматься сексом с девушками всего за пять долларов. Джейк отметил, что цена изнасилования девушки была меньше тех девяти долларов, которые он заплатил за такси из аэропорта до отеля.

Аран продолжал: "Здесь девственницы обычно требуют высокую цену. После первого раза сутенеры нередко зашивают девушек, иногда без анестезии, так что в следующий раз они будут кричать от боли, обманывая таким образом клиентов."

Впоследствии, если Сучин не выполняла свою норму мужчин в течение дня, сутенер шокировал ее незакрепленным электрическим проводом. "Много дней я так уставала, что не могла встать с постели. Мужчины просто приходили ко мне, один за другим, как при групповом изнасиловании," сказала она. " Я оцепенела и хотела умереть."

Аран посмотрел на Тесс, вздохнул и пробормотал: "Такова Камбоджа"

"Что это за одержимость девственницами?" Спросила Тесс.

"Некоторые мужчины верят, что секс с девственницей приносит им удачу или хорошее здоровье. Иностранцы, которые делают это, как правило, педофилы или мужчины, ко-

торые хотят разыграть жестокие фантазии. Они знают, что здесь им все сойдет с рук. Проституция и торговля людьми запрещены законом, но чиновникам платят за то, чтобы они смотрели в другую сторону.”

Наконец, Сучин сказала, что она решила сбежать. “Мне было все равно, даже если сутенеры убьют меня. Лучше умереть, чем так жить.” Однажды вечером, когда клиент пошел в туалет, она увидела свой шанс. Она выскочила из машины и добежала до входа в здание, где ее поймал сутенер. Он потащил ее в пыточную комнату, где вздернул на веревке, раскинув руки, и хлестал тростью, пока она не истекла кровью, а затем втирал в ее раны острый перец чили. После этого он продал ее в другой бордель.

Пока она говорила, поднялась бурная послеполуденная гроза, нарушая жару. Она с минуту смотрела на ливень и тихо описывала свою вторую попытку побега. Все обернулось точно так же. Ее поймали, избili и продали в другой бордель.

“Что же придало тебе смелости снова убежать?” спросила Тесс.

“Я знала, что если останусь, то заболею и умру”, она сказала. “Мне нечего было терять.” Итак, однажды ночью, когда ее охранник вышел за дверь, она снова убежала. На этот раз она выбралась на улицу. Она бежала так быстро, как только могла, пока сутенер не догнал ее и не начал избивать. Именно в этот момент вмешалась Тесс и, вероятно, отправила муж-

чину в больницу.

Джейк заплатил переводчику и выпустил его. Тесс вышла на балкон с бокалом в руке, расстроенная тем, что услышала от Сучина. Джейк прошел в большую ванную комнату, чтобы принять душ. Он снял с себя одежду и обернулся. Он увидел Сучина, стоящего перед ним обнаженной.

“Что ты делаешь, Сучин?”

“Я в вашем распоряжении, сэр. Это единственное, что я могу сделать, чтобы поблагодарить вас за вашу доброту.”

“Сучин,” сказал Джейк, надевая халат. “Тебе не нужно этого делать. Мы не ждем от тебя, чтобы ты отплатила нам за что-либо. Мы просто хотим сделать то, что лучше для тебя.”

“Пожалуйста, возьмите меня, Мистер Джейк” – взмолилась Сучин. “Мне больше нечего вам дать.”

Джейк снова надел на нее халат и взял ее за руку. Он подвел ее к Тесс, которая все еще сидела на балконе.

“Мне кажется, у нас возникла проблема, Тесс. Она думает, что должна отплатить нам своим телом.”

Тесс встала и обняла подавленную молодую женщину.

“Сучин, мы понимаем, что никто никогда ничего для тебя не делал, но на этот раз все по-другому. Теперь ты в безопасности. Мы позаботимся о том, чтобы о вас позаботились.” Перевел Джейк. Сучин заплакала. Она не могла понять, что происходит. Как это возможно, чтобы люди ничего от нее не хотели?

Тесс взяла девочку за руку и усадила, стараясь успокоить

ее. Было очевидно, что девушка теперь дезориентирована и что она может захотеть вернуться туда, откуда пришла, только потому, что это было единственное, что она знала.

“Я думаю, мы должны найти место для Сучин, чтобы она могла сбежать из своего ужасного положения. Должно быть какое-то убежище или учреждение, которое помогает проституткам оставить свою профессию.”

“Это не Европа и не США,” заметил Джейк. “Я не видел особых свидетельств существования местных социальных служб.” Тем не менее Джейк подошел к своему ноутбуку и стал искать нужную информацию. Удивленный, он увидел кое-что, что могло бы быть полезным. Он узнал о присутствии католиков в Камбодже. В стране действовало несколько министерств, в том числе католические службы помощи, службы беженцев иезуитов и Службы иезуитов, община сестер Мэрикнолл, священники и мирские миссионеры, Салесиане и техническая школа Дона Боско

Он набрал один из этих номеров. Вскоре после этого они привели Сучина в монастырь. Сестра Тереза, мать-настоятельница, приветствовала их и перечислила те услуги, которые религиозные учреждения пытаются оказывать в стране.

За чашкой чая она рассказала им, что произошло. Во время Вьетнамской войны американцы, преследуя вьетконговцев, совершили более 43 000 американских воздушных налетов на Камбоджу и сбросили два миллиона тонн бомб. Некоторые ученые связывали подъем Красных кхмеров с

разрушениями. Это бедствие позволило им заручиться первоначальной поддержкой в основном сельских жителей. Затем красные кхмеры развязали царство террора и геноцида в стране, а также начали свою собственную войну против Вьетнама, вызвав еще много лет нестабильности и страданий вплоть до недавнего времени. Красные Кхмеры как организация в конечном итоге самоуничтожились. Выжившее население Камбоджи только сейчас начинает собирать осколки разрушенных городов, деревень, семей и отдельных жизней.

“Вы не должны отвлекаться на красивые фотографии древнего Ангкор-Вата или на новых строителей”, – добавила сестра Тереза. “В то время как красота Камбоджи очень реальна, так же как и болезненная жизнь многих бедных людей.”

Джейк и Тесс почувствовали себя униженными. Они договорились с монастырем о предоставлении приюта и реабилитации Сучину в обмен на щедрое пожертвование. Они сказали Сучину, что когда она будет готова, они будут работать, чтобы помочь ей вернуться к нормальной жизни. Когда Тесс и Джейк вышли, Сучин со слезами на глазах обняла их обоих.

5 – Приглашение на вечеринку

Джейк и Тесс заказали билет на самолет на следующее утро и отправились в свой номер собирать вещи. Проходя мимо стойки регистрации, они получали сообщения от своих сотрудников, работающих по всему миру. Сверху лежал конверт. Внутри лежала изящная визитка с письменным приглашением от Лорана Белькура присоединиться к нему на небольшой вечеринке в его номере.

"Джейк, от этого парня у меня мурашки бегут по коже. Давай не будем обращать на него внимания."

"Я думаю, что нам нужно появиться, Тесс. Этот человек слишком важен, чтобы его игнорировать. Он финансирует по меньшей мере половину наших проектов."

Тесс покорно вздохнула.

Они оделись по такому случаю и были встречены в номере Белькура одной из его помощниц, очень привлекательной женщиной, которая сказала, что ее зовут Жюли. Она быстро повела их поздороваться с хозяином дома. Увидев их, Белкур расплылся в теплой улыбке, схватил руку Тесс и галантно поцеловал ее. На этот раз он также решил пожать руку Джейку.

Белкур был полон жизнерадостности. Он представил их нескольким людям, в основном местным дамам лет двадцати с небольшим. От каждого из них захватывало дух.

Женщины казались культурными и утонченными, они легко разговаривали по-английски и по-французски. Один за другим они удалились с Белкуром в спальню, выходя оттуда со смартфонами в руках, разговаривая со своими контактами. Несколько азиатов проделали то же самое: несколько минут наедине с Белкуром, а потом звонки кому-то.

Наконец Белькур вышел, чтобы присоединиться к своим гостям. Шесть западных пар присоединились к вечеринке, выглядя удивительно похожими: мужчины были среднего возраста, а женщины, казалось, значительно моложе. "Одни процентные и их трофейные жены", – подумала Тесс.

Заметив Джейка и Тесс, новые гости поспешили поздороваться с ними. Все они слышали, как Тэсс играла на пианино, и все рассыпались в комплиментах по поводу ее выступления. Лорд и Леди Клементс заговорили о своем замке в Уэльсе, большом, мрачном месте, которое им, похоже, не очень нравилось. Она предпочитала посещать хорошие, теплые места в других местах.

"Мы так рады проводить большую часть нашего времени в Сингапуре, сказала дама. Он все еще немного Британский, но современный." Очевидно, она имела в виду прежний статус острова Как Британской колонии.

Следующая пара была родом из Чикаго. Кроме того, они были довольно богаты и пригласили Тесс и Джейка навестить их, если те окажутся поблизости.

Затем французская пара заговорили с Тесс и Джейком.

Они были удивлены и восхищены их беглым владением французским языком. “Удивительно, что вы оба понимаете, как важно говорить по-французски,” сказала баронесса Арно. “Большинство американцев не утруждают себя изучением языка. Французский язык долгое время был предпочтительным языком дипломатии”, – добавила она.

‘Теперь уже нет’, – подумал Джейк. ‘После Второй мировой войны Франция почти не вмешивалась в мировые дела.’

Джейк и Тесс изо всех сил старались быть очаровательными, но у них было такое чувство, что вечеринка-это нечто большее, чем просто развлечение. Джейк подозревал, что их с Тесс разыскивают и допрашивают, чтобы они вступили в какой-то общественный клуб. Все остальные на вечеринке, казалось, знали друг друга.

Белькур был в самом центре событий. Люди толкались, чтобы поговорить с ним. По мере того как тек ликер, громкость разговоров возрастала. Тесс чувствовала, что в толпе царит атмосфера предвкушения, как будто они чего-то ждали.

“Тесс, давай уйдем отсюда,” сказал Джейк. “У меня такое чувство, что происходит что-то странное.”

Тесс вопросительно посмотрела на него. Она не возражала против того, чтобы уйти, но ничего странного не заметила. Вскоре выяснилось, что она ошибается.

Белькур поймал их на выходе. “Пожалуйста, не уходите, мы очень хотели бы, чтобы вы присоединились к нашей

группе. Все восхищены вами и хотели бы, чтобы вы испытали те удовольствия, к которым мы все стремимся. Вы были бы отличным дополнением.”

Теперь Тесс была по-настоящему озадачена. "Какие удовольствия?"

“Вот увидите.” Ответил Белькур, схватив ее руку и целуя ее, одновременно глядя на нее своим раздражающе соблазнительным взглядом.

Один из членов отряда, который, возможно, был соратником Белкура, сделал заявление. "Mesdames et Messieurs, дамы и господа, я-Бертран Дюбуа, ваш хозяин. Начинается развлекательная программа.”

Толпа посмотрела на красивую азиатку, которая только что вошла в зал. Она сделала плавное движение и сбросила богато украшенный халат, показав свое обнаженное тело. Толпа одобрительно захлопала.

“Нам нужен джентльмен, чтобы выйти вперед и продемонстрировать искусство любовных ласк с этой прекрасной леди.”

Обнаженная женщина никак не отреагировала и стояла совершенно неподвижно. Человек из публики вышел вперед, добровольно предлагая свои услуги.

Толпа устроилась поудобнее, некоторые мужчины ослабили галстуки, женщины сосредоточились на паре, которая собиралась выступить на диване.

Тесс посмотрела на Джейка широко открытыми глазами.

"Джейк, они собираются устроить секс-шоу!"

Мужчина, который вызвался продемонстрировать свое сексуальное мастерство, снял одежду и подошел к обнаженной женщине. Остальные члены группы тоже начали снимать с себя одежду. Несколько пар начали заниматься сексом втроем с азиатками.

Джейк констатировал очевидное. "Это не просто секс-шоу, это оргия, в которой участвуют все желающие."

Они добрались до входной двери, но она была заблокирована. Перед ним стояла пара дюжих охранников. Джейк и Тесс уже собирались устроить погром, но тут к ним с улыбкой подбежал Белькур.

"Тесс и Джейк, вы прекрасные и талантливые люди. Все согласны с тем, что вы должны быть приглашены присоединиться к нашей группе. Пожалуйста, останьтесь и испытайте те удовольствия, которые доступны лишь немногим."

"Месье Белькур," возмутилась Тэсс, "нас это не интересует."

"А почему бы и нет, Тесс? Мы-элитная группа развратников в погоне за удовольствиями. Мужчины и женщины самого высокого качества требуют присоединиться к нам, чтобы испытать то, что мы предлагаем. Все здесь прекрасны и стремятся угодить всем остальным так, как им заблагорассудится. Я бы очень хотел показать вам, что я могу сделать, чтобы улучшить вашу личную жизнь, и это не должно заканчиваться здесь. Мы делаем это по всему миру. Оглянитесь

назад, разве это не потрясающее зрелище?”

Тесс была потрясена тем, что сказал Белькур. Она обернулась и увидела, что все в комнате уже закончили раздеваться. Теперь они лежали на принесенных в комнату матрасах.

Продолжал Белькур. "Тесс и Джейк, вы такая красивая пара. Занимайтесь любовью друг с другом прямо сейчас, пока вы не почувствуете себя комфортно и не будете готовы наслаждаться и развлекать других. Я уверяю вас, что это пиковое переживание, которое вы будете лелеять до конца своей жизни."

Джейк схватил Тесс за руку. "Нам нужно идти."

"Какая жалость" – заметил явно разочарованный Белькур. "Подумай об этом, ладно?"

Тесс и Джейк подошли к выходу. Стражники все еще стояли перед ними, неподвижные, как каменные статуи. Джейк посмотрел на них. "Пожалуйста, отойдите."

Охранники, казалось, не поняли намека, пока Тесс не пнула одного из них в пах. Джейк внес свой вклад, ударив другого парня в живот. Оба мужчины упали как мешки с картошкой.

Тесс обернулась и посмотрела на Белкура, констатируя очевидное. "Мы уходим... немедленно!"

Белькур отмахнулся. "Пожалуйста, подумайте об этом. Увидимся в Париже в следующем месяце."

'В твоих мечтах', – подумала Тесс.

Когда они шли по коридору, мимо них прошли пять кра-

сивых азиаток, направлявшихся в апартаменты Белькура.

“Я думаю, что группа нуждается в большем разнообразии,” заметил Джейк.

На следующее утро Тесс и Джейк сидели в зале ожидания аэропорта, ожидая посадки на самолет, который должен был доставить их обратно в США, но Кармен и Никола уже улетели.

Джейк заметил группу местных женщин, выстроившихся в очередь на рейс до Парижа. “Я готов поклясться, что эти женщины-те же самые, что прибыли вчера вечером на вечеринку к Белькура.”

Тесс закрыла журнал. “А ты уверен?”

“Конечно, я в этом уверен. Я всегда все помню.”

“Печально, но факт” – пошутила Тесс. “Иногда ты слишком умен для своего же блага. Не будь параноиком.”

“Посмотри на них хорошенько. Это та же самая группа, которая присоединилась к вечеринке, когда мы уходили.”

Теперь Тесс узнала по крайней мере нескольких женщин. “Пожалуй, ты прав. Похоже, что Белькур экспортирует дам в Европу.”

Теперь к женщинам присоединились двое мужчин в дорогих костюмах: Белькур и Бертран Дюбуа. Женщины пришли в возбуждение и окружили их.

Джейк что-то шепнул Тесс на ухо. “Я готов держать пари, что эти двое-сутенеры мирового класса.”

“Если это так, то знают ли эти женщины, что их ждет?”
Спросила Тесс.

“Они, наверное, знают, что собираются работать проститутками в Европе. Я предполагаю, что их будут использовать как высококлассных куртизанок.”

Тесс презрительно посмотрела на Джейка. “Куртизанки-это звучит довольно экзотично. Кто знает, что с ними будет, когда они туда доберутся.”

Джейк умоляюще посмотрел на Тесс. “Только не говори мне, что теперь ты хочешь участвовать в починке того, что они делают.”

Тесс обычно выражала раздражение, когда ей бросали вызов. “А что, если я это сделаю? Несмотря на свои высокие титулы, этот подлец Белькур в основном сутенер. Он использует женщин, чтобы развлекать своих дружков. Должно быть, здесь происходит что-то незаконное.”

“Возможно, но ты же не полицейский. Тесс, иногда тебе трудно оставаться в своих границах. У тебя нет законного права вмешиваться, и если ты пойдешь в полицию, тебе понадобятся доказательства. Умный адвокат сделает фарш из недоказанного обвинения, плюс ты приобретешь враждебность важного человека. Нужно ли напоминать тебе, что его организация финансирует многих наших клиентов, чтобы они могли купить оружие и, в свою очередь, нанять нас, чтобы научить их им пользоваться?”

“Ну вот, ты опять стал практичным. Вот в чем проблема

нашего мира. В конечном счете все сводится к деньгам.”

“Это правда, и ты вполне можешь смириться с этим. Они садятся в самолет. Давай сядем и постараемся расслабиться. Это будет долгий перелет.”

Теперь Тесс злилась на Джейка. Он всегда настаивал на том, чтобы смотреть на вещи логически.

6 – Пытаясь делать добро

Вернувшись в Нью-Йорк, Тесс вечером отдыхала на балконе своей квартиры, наслаждаясь видом освещенных небоскребов и лентой света тысяч автомобилей, пробирающихся по улицам города.

Джейк принес ей стакан бренди и сел рядом. Тесс сделала глоток. “Это было странно. Трудно поверить, что такой состоятельный человек, как Белькур, замешан в подобном грязном деле.”

“Он не видит в этом подлости,” заметил Джейк. “Он просто считает то, что делает, высшей формой развлечения для людей, которые могут себе это позволить. Очевидно, что у них у всех есть много денег, и в конце концов им становится скучно, поэтому они начинают искать альтернативные способы возбуждения.”

“У нас есть деньги, и мы все еще можем сделать что-то полезное.”

“Мы еще не заскучали.”

Тесс легонько толкнула Джейка в плечо. “Что ты имеешь в виду еще? Ты хочешь сказать, что в конце концов тебе станет скучно?”

Джейк улыбнулся: “Тесс, жить с тобой никогда не будет скучно. Ты слишком красива и всегда что-то замышляешь.”

Тесс снова ткнула его кулаком в плечо, на этот раз с улыб-

кой. "Кстати, а что мы будем делать с Сучин в долгосрочном плане? Мы просто не можем позволить ей вернуться в бордель."

"Я не знаю, что нам теперь делать." Джейк почесал в затылке. "Сучин-всего лишь одна из тысяч девушек, оказавшихся в подобной ситуации. Нет никаких сомнений в том, что мы имеем дело с систематическим рабством. Проблема заключается в том, что принудительная проституция настолько распространена и почти институционализована, что для решения этой проблемы потребуются многонациональные усилия. Как бы то ни было, азиатские правительства лишь на словах говорят о борьбе с торговлей людьми. В основном они игнорируют то, что происходит, потому что, порочным образом, сексуальное рабство неофициально вносит свой вклад в их валовой национальный продукт. Прибыль получают не только сутенеры, но и полиция и власти. Я совершенно уверен, что полицейские получают взятки, чтобы посмотреть в другую сторону. Получение денег от сутенеров просто считается способом пополнить их зарплату. Кроме того, существует значительная туристическая секс-индустрия. Люди со всего мира приезжают в Азию, чтобы воспользоваться дешевыми и необузданными секс-услугами."

Тесс пришла в ужас. Ее привилегированное воспитание не подготовило ее к реальности тех условий, в которых она оказалась. Типично для ее ориентированного на действия поведения, она предложила что-то предпринять в этой ситуации.

“Я думаю, что у меня есть решение.” Торжествующе провозгласила Тесс. “Давай рассмотрим вопрос о создании спасательной организации, управляемой женщинами, которые были спасены от жизни, связанной с проституцией. Я не знаю, сможем ли мы добиться сотрудничества от правительства, но мы должны попытаться.”

Джейк отрицательно покачал головой. “Тесс, ты всегда стремишься решить все проблемы, которые видишь. Это слишком много для нас, тем более что я не думаю, что мы сможем получить официальное разрешение на создание такой организации.”

“Они тоже все так говорят” – ответила Тесс. “Кажется, все принимают плохие вещи, потому что это слишком много хлопот, чтобы что-то с ними делать. Всегда есть препятствия; все, что нам нужно сделать, это обойти их.”

“Тесс, ты должна понять, что мы имеем дело с проблемой мирового масштаба. Такие вещи происходят повсюду в Азии, Европе и Южной Америке, и даже в США мы просто не можем сделать вмятину в этом из-за масштаба проблемы. Даже правительства разочарованы своей неспособностью предотвратить принудительную секс-торговлю и торговлю людьми в целом.”

“Я думала, что рабство осталось в прошлом.”

“Это совсем не так. Рабство сегодня гораздо более широко распространено и широкомасштабнее, чем когда-либо в прошлом. Она существует во всем мире во всех мыслимых

вариациях, начиная с ужасающих условий, которые мы наблюдаем в Камбодже, и заканчивая сексуальным рабством, порнографией, высококлассной проституцией и добровольной секс-торговлей.”

Тесс разочарованно покачала головой из стороны в сторону. "Джейк, мы тратим большую часть нашего времени и усилий на обучение армий использованию оружия и самолетов, которые в совокупности стоят миллиарды долларов. Возможно, нам следует сосредоточиться на чем-то более позитивном. У нас есть определенные ресурсы и много талантливых людей. Возможно, нам следует подумать о новой миссии.”

Джейк коснулся внутреннего уголка глаза, явно сомневаясь. "Это замечательные чувства, Тесс. Но я уверен, что ты знаешь, что когда мы учим людей пользоваться оружием, мы зарабатываем деньги. Как мы будем финансировать гуманитарные миссии, которые ты предлагаешь? Не хочу показаться циничным, но, в конце концов, чтобы что-то произошло, всегда нужны деньги. Мы имеем дело с ситуациями, с которыми даже правительства не могут справиться очень хорошо.”

"У правительств есть свои собственные приоритеты, и борьба с бедностью непривилегированных людей, по-видимому, не входит в их число. Ты всегда должен выбирать то, что является наиболее важным. Они совершают какие-то движения, что-то делают, но этого всегда недостаточно для

решения проблем. Я думаю, что нам следует разработать план, предусматривающий участие правительств и организаций социального обслуживания в согласованном и всеобъемлющем подходе к борьбе с сексуальным рабством.”

“Отлично, но моя точка зрения остается в силе. Как мы собираемся финансировать такое предприятие? Ты сама сказала, что у правительств нет достаточного чувства срочности для решения этих проблем.”

“Джейк, я думаю, мы сможем изменить ситуацию, если обсудим эту концепцию с ООН и другими учреждениями.”

“У ООН и так дел по горло. В любом случае они серьезно ограничены тем фактом, что их финансирование поступает от государств-членов, которые могут быть заинтересованы или не заинтересованы в решении этих проблем.”

“У них есть подразделения, такие как ЮНИСЕФ, которые, кажется, делают достаточно хорошую работу.”

“Возможно, но здесь мы имеем дело с гораздо более сложной проблемой. Мы никак не можем справиться с чем-то такого масштаба без значительного финансирования. Правительство предпочитает тратить миллиарды на дороги, плотины и оружие, а не на защиту маргинализированных людей. Так было всегда, только теперь стало еще хуже.”

“Ты прав, Джейк, но кто-то должен решить эту проблему и быть главным координатором действий, чтобы хотя бы частично решить эти проблемы. Я, ты и наша команда можем стать ядром усилий по борьбе с бедствием рабства. Мы

были бы не просто благодетелями, а организацией, обладающей сложными возможностями и военным опытом, которые можно было бы использовать по мере необходимости. Сегодня в мире нет такой организации, но это не значит, что мы не можем ее создать.”

Джейк заложил руки за голову и потянулся. Его блестящий ум уже работал сверхурочно, анализируя различные сценарии и стратегии, которые могли бы заставить такой подход работать.

“Как ты думаешь, мы сможем вовлечь в это дело твоего отца? Как отставной генерал, а ныне генеральный директор, он должен иметь контакты, которые могли бы помочь.”

“Я боюсь, что мой отец больше заинтересован в продаже дорогого оружия любому, кто может заплатить, но у него есть сердце. Он может быть готов помочь не только в получении средств, но и в получении некоторой государственной поддержки.”

“Хорошо, Тесс, но мы не можем просить нашу команду радикально изменить направление бизнеса без их согласия. Я думаю, что мы должны встретиться с ними и объяснить эту концепцию. Чтобы иметь шанс на успех, они должны согласиться на этот план. Кстати, я оставляю за собой право оставаться скептиком. Это похоже на предприятие, которое Дон Кихот будет любить. У него было свое сердце в нужном месте, но в конечном итоге он закончил борьбу с ветряными мельницами.”

"Мне всегда нравился твой оптимизм, Джейк" – саркастически улыбнулась Тесс. "Но, по крайней мере, я знаю, что ты отдашь все, что у тебя есть. Она встала, села к нему на колени и поцеловала его долгим, долгим поцелуем.

Джейк обожал Тесс. Он смаковал ее губы и уткнулся носом ей в грудь, вдыхая ее чудесный аромат.

"Ты точно знаешь, как убедить парня."

"Просто заткнись и сними с себя одежду."

Когда Тесс так говорила, Джейк всегда делал то, что ему говорили.

7 – Обед в Париже

Тесс и Джейк открыли офис в парижском офисном здании, которое предлагало все необходимые бизнес-услуги, включая хорошо оборудованные конференц-залы, кафе на территории отеля, широкополосный и круглосуточный доступ. Заведение занимало видное место на Вандомской площади, стратегически расположенное рядом с финансовым районом Парижа, напротив всемирно известного отеля "Ритц" и в нескольких минутах ходьбы от садов Тюильри и Лувра. В этом районе были станции метро рядом и рестораны, кафе, бары и магазины.

В настоящее время СРД занимается не только военной подготовкой для развивающихся стран. Теперь они выполняли специализированные задачи, включавшие испытания и ввод в эксплуатацию самолетов. Часть их работы состояла в том, чтобы помочь своим клиентам подготовить предложения для представления в международные финансовые организации, с тем чтобы они могли приобрести оружие и самолеты. Значительная часть этих финансовых средств была предоставлена международной организацией развития (ИДО) Лорана Белькура.

После эпизода с оргией в Камбодже Тесс надеялась избежать личного общения с Белькуром и поручила большую часть координирующей работы своим сотрудникам. Они

продвигались вперед, пока все не остановилось. Белькур потребовал личной встречи с Тесс, чтобы обсудить условия сделки. Он прислал ей в офис письмо вместе с великолепным букетом роз, прося об удовольствии встретиться за ланчем, чтобы обсудить финансирование проектов. Тесс искала выход, но Белькур оставался непреклонен. Если она не встретится с ним, чтобы обсудить условия проекта, сделка не состоится. Джейк уехал на пару дней, поэтому ничем не мог помочь. Тесс неохотно согласилась пойти на ланч.

Такси высадило Тесс у Л'Арпеж, одного из самых элегантных и дорогих ресторанов Парижа. Метрдотель быстро подвел ее к столику. Когда Тесс приблизилась, Белькур встал и расплылся в улыбке. "Тесс, как я рад снова тебя видеть!"

Тесс пожала ему руку, но Белькур не удержался и поцеловал ее, как тогда, когда они впервые встретились в Камбодже.

"Я так рад тебя видеть, это было слишком давно. Теперь, когда вы здесь, я намерен наверстать упущенное время."

"Месье Белькур, я здесь для того, чтобы обсудить дела, и буду вам очень признательна, если мы продолжим разговор о работе."

"Тесс, это же Франция. Очень важно наслаждаться обществом друг друга, прежде чем углубляться в вопросы коммерции. Давайте посмотрим на меню. Может быть, вы предпочитаете вино или шампанское к вашему обеду?"

"Месье Белькур, я вообще не пью за обедом."

“Я настаиваю, чтобы вы называли меня Лоран. Ты же не хочешь сделать меня несчастливым, правда?”

“Хорошо, Лоран. Может быть, теперь перейдем к делу?”

“Я бы и не подумал говорить о делах, не насладившись прекрасным обедом. Вы хотите, чтобы я сделал заказ для нас обоих?”

Тесс видела, что эта встреча ни к чему не приведет, если она не согласится с желанием этого человека пообщаться. “Да, конечно, Лоран. Пожалуйста, заказывайте.”

“Великолепно!” Лоран подозвал официанта и принялся заказывать еду.

“Итак, как поживает ваш новый офис в Париже? Я это одобряю. Франция-идеальное место для ведения бизнеса во многих африканских странах.”

Принесли еду. Лоран заказал прекрасный выбор восхитительных французских блюд. Спред включал в себя эскарго-бейне, жареную баранину с начинкой из сладкого хлеба и жареного лука-шалота, фрикасе из бобов с маслом, сливовый помидор и тапенад из оливок Нисуаз.

Тесс не была голодна. Ей хотелось как можно скорее отдалиться от Белкура. К несчастью, она знала, что о быстрой встрече не может быть и речи.

“Санте.” Белкур поднял бокал вина, чтобы отметить их обед. Они оба сделали по глотку.

“Тесс, я хотел бы заглазить наше маленькое недоразумение в Камбодже. Я искренне сожалею, что поставил вас в

неловкое положение.”

“Я не стану судить о твоём образе жизни, Лоран. В то же время вы должны понимать, что оргия-это далеко не всем свойственно. Мы с Джейком почувствовали, что попали в засаду. В любом случае, это не наше дело.”

“Я все понимаю. Как вы, американцы, говорите: ‘моя вина.’ Мне следовало бы быть более деликатным, но уверяю вас, я не хотел вас обидеть. Многие выдающиеся и образованные люди наслаждаются развлечениями, выходящими за рамки обычного.”

Тесс старалась сохранять спокойствие и не ударить мужчину через стол. К сожалению, она не могла позволить себе оттолкнуть его. Без его согласия финансирование проекта было бы невозможно.

“Меня это вполне устраивает, Лоран, каждому свое.”

“Идеально. А теперь давайте наслаждаться едой.”

Лоран был непревзойденным чаровником. Он осыпал Тесс комплиментами и поразил ее своим знанием практически всего на свете. Тесс оставалась относительно спокойной, ковыряясь в тарелке и с нетерпением ожидая, когда же она сможет уйти.

Когда подали десерт, Лоран снова взял ее за руку. Тесс попыталась вытащить его, но он крепко держал ее.

“Тесс, я хотел встретиться с тобой, чтобы обсудить кое-что помимо бизнеса.”

“Вы не хотите говорить о финансировании проекта?”

“Это уже сделано. Я человек своего слова. Средства для вашего Нигерийского проекта теперь доступны для использования. Так что нет никакой необходимости говорить об этом. Я хочу поговорить о чем-то гораздо более приятном.”

Тесс втянула плечи, мгновенно заняв оборонительную позицию. “Что у тебя на уме, Лоран?”

“Тесс, я хотел бы иметь честь просить тебя стать моей любовницей. Ты великолепная женщина, и я убежден, что мы будем очень рады друг другу.”

“Лоран, ты привлекательный мужчина, но ты же знаешь, что я замужняя женщина и люблю своего мужа.”

“Конечно, ты любишь, и я тоже люблю свою жену. Это не исключает регулярных встреч с любовником.”

“Лоран, я знаю, что французы немного более либеральны в таких вещах, но я не вижу, как прелюбодеяние может быть хорошим делом.”

“Ты говоришь об удовольствии как о грязном слове. Во Франции это не так. Многие из нас считают, что наличие любовника помогает облегчить и даже избежать супружеской скуки. Это действительно укрепляет отношения. Многие супружеские пары понимают, что каждая сторона имеет право на личное время, чтобы делать все, что им заблагорассудится. Моя жена согласна, на всякий случай, если вам интересно.”

Тесс становилось все более неловко, и она изо всех сил старалась избежать продолжения разговора, чтобы не оби-

деть Белкура.

"Я рада, что это работает для вас, Лоран, и я искренне польщена вашим предложением, но я не могу этого сделать. Во всяком случае, в Париже я провожу не так уж много времени." Тесс сразу же поняла, что совершила ошибку. Она практически признала, что могла бы поддаться роману, если бы не географическая близость.

"О, но в этом-то и заключается вся прелесть моего предложения. Я тоже не часто бываю в Париже; я путешествую по всему миру, как и вы. Я был бы фантастически рад встретиться в разных местах. Было бы чудесно предвкушать встречу с вашим возлюбленным, где бы вы ни находились."

"Лоран, я сказала, что люблю своего мужа, Джейка. Я просто не могу сделать то, что ты предлагаешь."

"Это был бы отличный подарок вашему мужу, если бы вы также поощряли его завести любовницу. Это оживит ваш брак и обеспечит его долговечность."

Теперь Тесс нервно теребила сумочку, действительно желая уйти, и Белькур это почувствовал. "Тесс, пожалуйста, будь непредвзятой. Я великий любовник и буду поклоняться тебе, осыпать тебя драгоценностями и почитать тебя как драгоценную часть своей жизни."

"Спасибо за комплименты, Лоран, но мне все еще не нравится твое предложение. Я уважаю то, кто ты есть, но у меня другое мышление. То, что вы предлагаете, неприемлемо. Я прошу прощения."

“Ты хотя бы подумашь об этом? Не отказывайся от возможности значительно улучшить свою жизнь. Я был бы в отчаянии, если бы не видел тебя регулярно.”

“Лоран, я уверена, что ты не испытываешь недостатка в красивых женщинах. Я просто не тот, кто тебе нужен. Давай останемся друзьями.”

“Я так рад, что ты это сказала, друзья. Возможно, в будущем это может превратиться во что-то большее.”

Тесс выдавила из себя улыбку и встала. “Спасибо за ланч, Лоран. Я уверена, что еще увижу вас здесь.” Она взяла свою сумочку и направилась к выходу.

“Подумай об этом, Тесс.”

“Извращенец”, – подумала Тесс.

8 – Охотятся на молодых

Тесс и Джейк имели приемную дочь, Аара. В 14 лет девочка росла и превращалась в эффектную экзотическую красавицу. Она родилась в Ираке, была хрупкой, с блестящими черными волосами, огромными карими глазами, оливковой кожей и утонченными манерами, которые выделяли ее среди других детей в школе. Она также была очень умна, свободно говорила по-английски, по-французски, по-турецки и по-арабски и была одержима книгами. Поскольку она была застенчивой и ее таланты пугали, у нее не было много друзей.

Аара обожала Тесс и Джейка. К сожалению, им приходилось много путешествовать по заданиям своей военной компании. Аара скучала по ним и становилась все более замкнутой и подавленной. Она училась в частной школе в Нью-Йорке. Кэрол, которая была няней маленького Моргана и личным телохранителем, который возил ее на занятия, обычно присматривала за ней. Когда Тесс и Джейк уезжали, Аара жила с отцом Тесс, генералом Тернером. Он очень любил девочку, но она всегда напоминала ему маленького Моргана, внука, которого он обожал и трагически потерял.

Однажды телохранитель застрел в пробке из-за несчастного случая, и он не смог забрать Аару, когда она выходила из школы. Встревоженная, она не стала следовать правилу: идти в кабинет директора и ждать, когда ее заберут. Вместо

этого она села на скамейку перед школой. Здесь к ней подошел Хорхе Лопес, выпускник той же школы.

Хорхе был дружелюбен и очень красив. Он сидел рядом с ней и, преодолевая ее застенчивость, говорил о вещах вообще. Он поделился своими мечтами о путешествиях и когда-нибудь обзаведется собственной квартирой. Он также сказал ей, что у него тоже есть отсутствующие родители, которые не обращают на него особого внимания. Вскоре Аара открылась и поделилась теми же чувствами. Хорхе заявил, что это означает, что они родственные души и что скоро они станут парой. Ааре было всего 14 лет, и она не очень серьезно отнеслась к такому предложению. Через пару недель Хорхе взял себе за правило разыскивать ее во время школьных каникул и продолжал исследовать ее подростковую тревогу и несчастье. Он продолжал рассказывать ей о своем растущем влечении к ней. Затем он стал рассказывать ей, что через пару недель собирается закончить университет и хочет, чтобы она поехала с ним в Хьюстон, где они найдут квартиру и будут жить счастливо всю оставшуюся жизнь.

Аара была недовольна длительными отлучками своих приемных родителей и переживала смятение и суматоху своего взросления. Однако, будучи очень умной, она обнаружила, что в Хорхе было что-то такое, что не сходилось. Да, он был красив и обаятелен, но с какой стати ему интересоваться девушкой намного моложе себя? Она также заметила, что он разговаривает с другими девушками, тоже намного моложе

себя.

За день до окончания школы Хорхе признался в своей вечной любви к Ааре и попросил ее поехать с ним на следующий день. Аару это не убедило. Она любила своих родителей и знала, что они прошли через ад, чтобы удочерить ее, поэтому, когда они вернулись домой, она рассказала Тесс и Джейку о том, что пытался сделать Хорхе.

Когда ей угрожали, Тесс с трудом сдерживала свой гнев. Во многих отношениях она была похожа на просыпающийся вулкан, гнев постепенно нарастал, пока она наконец не взорвалась. Джейк знал ее очень хорошо и сделал то, что обычно срабатывало... он обнял ее, чтобы немного успокоить. Затем он заговорил с Аарой. "Милая, а кто этот мальчик? Ты когда-нибудь видела его в классе? А с другими девушками он тоже разговаривает?"

Аара рассказала им все, в том числе и то, что Хорхе настоял на том, чтобы они сбежали вместе. Тесс обняла ее, не желая отпускать, и Джейк набрал номер школы по телефону, настаивая, что хочет видеть директора утром. Затем он позвонил Джо Слезак в отдел информационных технологий и попросил его кое-что сделать для него.

Тесс и Джейк явились в назначенное время и спросили директора школы, знает ли он что-нибудь о Хорхе. Директор просто знал, что мальчик был старшеклассником, готовящимся к выпуску. Его семья легально эмигрировала из Колумбии и работала в сети супермаркетов.

Тесс сразу перешла к делу: “У нас есть основания полагать, что этот молодой человек пытается заставить молодых девушек оставить своих родителей и уехать с ним за пределы штата.”

Директор школы, по-видимому, не желал предпринимать никаких действий, ссылаясь на отсутствие доказательств. Затем Джейк представил ему результаты предварительного расследования, проведенного его фирмой. “Разве не правда, что три девушки, студентки этого учебного заведения, сбежали и больше их никогда не видели?”

“Да, но это не значит, что было какое-то принуждение или что Хорхе имел к этому какое-то отношение. Девочки-подростки очень взвинчены и иногда делают глупости.”

“А полиция не вмешивалась?”

“Да, они все проверили, но ничего не нашли, поэтому просто отодвинули дела на второй план. Они заявили, что у них слишком много случаев пропажи детей и что у них нет ресурсов, чтобы следить за всеми из них.”

“А как насчет родителей?”

“Они явно расстроены и убиты горем, но так и не смогли найти детей.”

Тесс встала. “Большое вам спасибо, сэр. Мы обязательно свяжемся с вами.”

Джейк и Тесс вернулись в офис и встретили Кена Росса на обочине. Кен был опытным снайпером, который рано присоединился к СРД. Он участвовал во многих миссиях и вскоре

стал одним из ключевых менеджеров. Он был очень находчив, вынослив, умен, и ему всегда можно было доверять в трудных ситуациях.

На обратном пути в школу Джейк коротко объяснил свой план. “Мы не собираемся получать от полиции ничего, кроме пустых слов, так что нам придется самим решать эту проблему. Я сказал своему другу, который является главным следователем в городе, что мы проводим собственное расследование, так что у нас есть некоторое разрешение на участие в этом деле. В обмен он хочет, чтобы я дал ему то, что мы узнаем. Вот фотография Хорхе. Я хочу забрать его и немного поболтать.”

Они припарковали машину у входа в школу и оставались там до тех пор, пока не увидели Хорхе, оживленно беседующего с молодой девушкой. Джейк подошел к молодому человеку, схватил его за шиворот и швырнул в машину. Кен заклеил рот куском клейкой ленты и отвез группу в тихое место в центральном парке. Они все вышли из машины, и Кен схватил веревку.

Джейк заставил Хорхе сесть на камень и просто смотрел на него. Затем он разорвал клейкую ленту. Малыш поморщился, но не испугался. “Я не знаю, кто вы, ребята, но я закричу, если вы даже попытаетесь прикоснуться ко мне.”

“Вот что сейчас произойдет” – сказал Джейк. “Мы зададим тебе пару вопросов, и ты расскажешь нам то, что мы хотим знать. После этого мы либо отпустим тебя, либо зай-

мемся неприятными делами. Я предлагаю тебе отнестись к этому серьезно.”

“Я ни хрена тебе не должен говорить!” Завопил Хорхе. У Тесс не хватило терпения выслушивать глупости от сопляка, и она пнула его в живот в качестве прелюдии к нанесению большего ущерба. Он упал на землю, схватившись за живот. Как обычно, Джейк сделал вид, что сдерживает ее. Затем он заставил Хорхе снова сесть, пытаясь восстановить дыхание. Теперь он вел себя вполне по-отечески. “Ладно, Хорхе. Пожалуйста, скажи мне, почему ты хочешь взять с собой Аару.”

“Аара несчастна, и она любит меня. Я просто хочу забрать ее отсюда и сделать счастливой.”

Тесс снова шлепнула его. Вмешался Джейк. “Хорхе, я не могу вечно сдерживать эту леди. Если ты не расскажешь нам, что тебе известно, ты можешь оказаться в конечном итоге собачьей пищей.”

“Иди к черту!”

“Хорошо, давайте сделаем это твоим путем.” Джейк подал знак Кену, который быстро связал ноги Хорхе, забросил веревку на ветку дерева и дернул, подвесив его вниз головой. Затем он привязал конец веревки к нижней ветке.

Джейк возобновил разговор: “Хорхе, ты должен кое-что понять. У нас не так много времени, и нам нужно как можно скорее разрешить наше недоразумение. Итак, я задам тебе несколько вопросов, и ты ответишь на них цивилизованно.”

Теперь Хорхе отчаянно сопротивлялся и начал кричать,

пока Кен не сунул ему в рот тряпку. Затем Джейк вытащил нож и демонстративно проверил его остроту пальцами. Глаза Хорхе широко раскрылись. Он перестал сопротивляться.

“Очень хорошо, Хорхе. А теперь, пожалуйста, расскажи мне, что случилось с тремя девочками, которые исчезли из школы. Насколько я понимаю, ты дружил со всеми ними.” Джейк присел на корточки и вынул тряпку изо рта Хорхе. Малыш кричал до тех пор, пока Тесс не потеряла терпение и не ударила его ногой в лицо, так что из носа у него потекла кровь. Так как молодой человек был перевернут вверх ногами, он начал задыхаться от излияния.

– Продолжил Джейк. “Хорхе, мне действительно нужно найти способ защитить тебя от этой злой леди. Тебе действительно нужно поговорить со мной, так что вот мой первый вопрос. Почему ты пытался убедить Аару бежать с тобой?”

Задыхаясь от хлынувшей из носа крови, Хорхе все еще был настроен воинственно. “Потому что она ненавидит тебя, а я люблю ее!”

Теперь Тесс была по-настоящему раздражена. Она пнула мальчика ногой в почку. Удар заставил его на минуту замолчать.

Джейк возобновил свои расспросы: “Хорхе, сейчас ты расскажешь мне, что ты сделал с тремя пропавшими девушками.” Он не получил никакого ответа.

Джейк взял большой нож и снова проверил его остроту, на этот раз на лице Хорхе. Он провел тонкую линию на ще-

ке, которая тут же начала кровоточить. "Ладно, Хорхе, ты действительно должен рассказать мне, что случилось, или я начну резать тебя на мелкие кусочки. А что случилось с девочками?" Чтобы подчеркнуть свою просьбу, Джейк слегка ударил его ножом в бедро.

Теперь Хорхе запаниковал. "Остановись, я тебе все расскажу. Просто перестань."

"Отлично, Хорхе. Так что же случилось с девочками?"

"Ты можешь меня опустить?"

"Еще нет. Видишь ли, эта леди-мама Аары, и я опасаюсь, что она потеряет терпение и сломает тебе все кости."

Задышавшись, Хорхе попытался ответить. "Один человек платит мне комиссионные за то, что я доставляю ему хорошеньких девушек. Я отвезу их в особняк в Квинсе и передам своему связному и паре его людей. Они платят мне по тысяче долларов каждый, и мы идем каждый своей дорогой."

Теперь Тесс чувствовала, что вулкан в ее голове вот-вот взорвется. "А ты когда-нибудь задумывался, что они будут делать с девочками? Ты просто ушел?"

"Моя работа заключалась в том, чтобы обеспечить их всем необходимым. Кроме того, это было не мое дело."

Тесс не удержалась и пнула его по другой почке. Ахнул Хорхе, корчась от боли.

Джейк возобновил свои расспросы: "Ладно, Хорхе. Теперь все, что тебе нужно сделать, это сказать мне имя человека, который похитил девочек, и мы отпустим тебя."

“Я не знаю никаких имен. Они никогда мне этого не говорили.”

Джейк посмотрел на Кена, который начал расстегивать молнию на брюках Хорхе. Он надел резиновые перчатки и вытащил вялый член мальчика наружу. Затем Джейк передал ему нож. Кен разрезал брюки и нижнее белье, оставив место для работы.

“Мне нужно, чтобы ты кое о чем узнал, Хорхе. Вот Кен-бывший спецназовец. Он много времени проводил в Африке. Там он научился своеобразной привычке, которую практиковали туземцы. Когда они не получают правильного ответа от несговорчивого человека, они отрезают ему половые органы и запихивают их в рот. Затем они дают ему истечь кровью до смерти.”

Кен ущипнул Хорхе за мошонку, показывая, что тот готов продолжать.

Хорхе пошевелился и пробормотал: “ты сошел с ума. Здесь люди такими вещами не занимаются.”

Сочувственно спросил Джейк. “Вообще-то нет, но мой друг немного травмирован своим боевым опытом. Так что я действительно думаю, что он умирает, чтобы удалить твои интимные места.”

Кен нарезал еще немного.

“Хорошо, я тебе расскажу. Просто отпусти меня.”

“Я с удовольствием сделаю это, как только ты назовешь мне имя.”

“Этого парня зовут Дюбуа, Бертран Дюбуа.”

Тесс снова прислонилась к машине. Дюбуа... человек Лорана.

“Видишь ли, Хорхе, это было не так уж трудно. Кен, отведи его вниз.”

Кен перерезал веревку, и Хорхе рухнул на землю, как мешок с картошкой.

Хорхе встал на колени, окровавленный и растрепанный. Наконец он встал и попытался натянуть свои рваные штаны. Он был явно потрясен.

“И еще одно, Хорхе. Ты должен пойти со мной в полицию. Я уверен, что они тоже захотят услышать твою историю.”

“ДА ПОШЕЛ ТЫ! Я расскажу им, что ты со мной сделал!”

“Конечно же, сделай это. Конечно, они тебе не поверят, скорее, у них будет много вопросов, и ты дадишь им много ответов. Тогда ты пойдешь под суд и надолго сядешь в тюрьму.”

“Копам не позволено делать то, что ты сделал со мной. Я им ничего не скажу.”

Тесс снова пнула его в живот. “Нет, они не будут оскорблять тебя, но я уверяю тебя, что мы вернемся и избею тебя до полусмерти, если ты не будешь говорить. Так что, пожалуйста, будь честен и признайся в своих грехах полицейским.”

Кен схватил Хорхе и швырнул его в багажник машины, с сожалением захлопнув крышку на его голове. По дороге в

полицейский участок Джейк позвонил Джо Слезаку в отдел информационных технологий. "Ну что, Джо, ты все понял?" Вся процедура была записана на высококласный смартфон Джейка.

"Ну конечно, босс. Окончательная версия будет загружена на ваш телефон до того, как вы прибудете в полицейский участок."

Они поехали в полицейский участок и доставили преступника к одному из приятелей Джейка, Питеру Эбботу, сержанту из городской оперативной группы по борьбе с торговлей людьми. Джейк также скачал аудиозапись их разговора с Хорхе, безупречно отредактированную версию, в которой не было никаких намеков на принуждение, и передал ее Питеру.

"Теперь, когда мы хорошо знаем, кто похищает девочек, мы собираемся поговорить с Дюбуа в Квинсе."

"Не беспокойся, Джейк. Я уже все проверил. Он и его команда покинули страну неделю назад. Сейчас они находятся в Бельгии, но один из них сидит здесь в тюрьме."

"А как же пропавшие девочки?"

"Мы создали оперативную группу и будем следовать ее указаниям. Надеюсь, мы сможем их найти."

Джейк вернулся к машине и сказал Тесс и Кену, что ехать в Куинс бесполезно. Тесс все еще была в ярости.

"И как часто это происходит? Я не могу поверить, что власти игнорируют похищение молодых людей."

“Они его не игнорируют. Проблема в том, что у них нет достаточных ресурсов, чтобы справиться со всем этим. Теперь, если Дюбуа также причастен к похищению молодых девушек, это может означать, что он насильно загоняет их в свои бордели. Девушки молодые и красивые, и я уверен, что он получает за них премиальные цены.”

“Я содрогаюсь при мысли, что он мог взять с собой Аару. Нам повезло, что она такая умная.”

“Там может быть что-то еще. Дюбуа связан к Белькуром. Я не удивлюсь, если это часть его сексуальной империи.”

“На этот раз Белькур зашел слишком далеко,” сказала Тесс, быстро возвращаясь к своим воинским обычаям. “Я пойду за ним и упрячу его навсегда.”

“Я согласен с тобой, но это будет нелегко. Мы должны доказать прямую связь.”

“Джейк, я вовсе не шучу. Мы пойдем за этим ублюдком и уьем его.”

“Успокойся, Тесс. Мы позаботимся о том, чтобы он был привлечен к ответственности.”

Джейк и Тесс вошли в свою квартиру и услышали, как играет музыка. Они подбежали к двери и ворвались внутрь. Аара репетировала уроки игры на фортепиано. Увидев их, она просияла. Тесс обняла ее и поцеловала.

“Милая, отныне ты никогда не будешь одна. Ты поедешь с нами в Париж.”

Аара улыбнулась. “Круто.”

9 – Копать глубоко

Вернувшись в Париж, Тесс была вне себя от ярости из-за ухаживаний Белькура. Мужчина не сдавался, постоянно звонил и посылал цветы, беспрестанно просил о встрече. Он просто не понимал слова "нет". Теперь она беспокоилась, что он будет продолжать пытаться завербовать ее и Джейка в свои секс-клубы в качестве платы за ведение бизнеса. Более того, теперь они с Джейком сильно подозревали, что Лоран Белькур организовал попытку похищения Аары, возможно, чтобы оказать на них дополнительное давление.

Теперь Тесс была на грани срыва, жалея, что у нее нет доступа к вертолету Апач, чтобы разнести этого человека в пух и прах. Ее агрессивное поведение можно было проследить до того, как она была воспитана как мужчина, потому что ей было суждено стать пилотом штурмового вертолета. Выйдя замуж за Джейка, она несколько смягчилась, но все еще старалась держать себя в руках, когда сталкивалась со злом и несправедливостью. Это делало ее опасной, потому что она обладала экстраординарными боевыми навыками.

Джейк терпеливо выслушивал ее разглагольствования, пока она немного не успокоилась, а затем сообщил ей кое-что, что ей нужно было знать. “У нас возникла проблема. Наши военные проекты зависят от того, что наши государства-клиенты получают необходимое финансирование для

оплаты необходимого им вооружения и наших услуг. Я только что получил сообщение, что три покупки были задержаны из-за технических сбоев в Международной организации развития Белкура. Я лично помогал нашим клиентам готовить заявки на финансирование, и я уверен, что никаких проблем с заявкой нет. Я почти уверен, что этот Белькур пытается выжать нас, удерживая средства ИДО.

“Отлично. Что же нам теперь делать?”

“Я думаю, что нам пора снять перчатки. Я попросил Джо Слезака и его ИТ-команду тщательно исследовать Белькура. Этот человек известен в деловых кругах и международных финансах, но он также, кажется, имеет репутацию дамского угодника.”

“Ты можешь повторить это еще раз. Мы уже видели его склонности.”

“Должно быть что-то еще,” продолжал Джейк. “Я думаю, что он также вовлечен в теневые сделки, связанные с торговлей людьми.”

“Ты, должно быть, шутишь. Как он может это сделать? Он не только крупный финансист, но и французский дворянин из известной семьи.”

“Известность не освобождает его от распутства. Исторически известно, что многие европейские аристократы организовывали групповые мероприятия, связанные с сексом. Похоже, что он продолжает, так сказать, традицию.”

“И что же нам теперь делать?”

“Я попросил Джо и его команду ИТ-специалистов провести предварительный поиск информации о некрасивой деятельности Белькура. Возможно, мы найдем что-то, что сможем использовать, чтобы дать отпор.”

“И что же выяснил Джо?”

“Не так уж много, чего бы мы уже не знали. Он попросил нас нанять специалиста по расследованию прошлого. Он говорит, что нашел русскую женщину, которая отлично разбирается в таких вещах. Я сказал ему, чтобы он продолжил и привел ее на борт.”

“Разве французское правительство уже не расследует дело Белкюра?”

“Французы расследуют его дело, потому что есть подозрения, что он может быть сутенером, а это незаконно во Франции. К сожалению, у Белькура хорошие связи, и полиция должна действовать осторожно.”

“А у нас есть законный зонтик, чтобы его расследовать?”

“Я связался с Этьеном Жубером, французским следователем, который уже занимается подозрительными финансовыми операциями, связанными с ИДО. Я попросил его разрешить нам неофициально участвовать в расследовании. Он знает о наших возможностях и был бы рад нашей помощи, но он сказал мне, что это должно быть неофициально, потому что его начальство не позволит посторонним участвовать в таком расследовании. Во всяком случае, единственная причина, по которой он готов сотрудничать с нами, заключается

ся в том, что ему нужна помощь, которая вряд ли придет от французских властей.”

Зазвонил телефон. Джейк снял трубку и попросил звонившего подойти.

Джо Слезак вошел в кабинет Джейка с женщиной на буксире. "Джейк, Тесс, я хочу познакомить вас с Галиной Кутузовой. Она оказала огромную помощь в нашем проекте.”

Галина выглядела как серьезная российская олимпийка. Высокой и мускулистой, атлетические плечи и руки, грязные светлые волосы и лошадиное лицо наводили на мысль о силе и, возможно, угрозе. Она была невероятным физическим образцом, одетая в джемперный костюм, демонстрируя воинственное отношение к низшим существам. Она крепко пожала Джейку руку и едва коснулась нежной руки Тесс.

“Я рада познакомиться с вами обоими. Джо говорит, что вы самые лучшие начальники, каких только можно пожелать.”

“Мы предпочитаем видеть себя членами команды,” ответила Тесс со своей обычной любезной улыбкой.

Джейк включил свой энциклопедический мозг. “Вы как-нибудь связаны с маршалом Кутузовым, который воевал в Османской кампании и против Наполеона под Бородино?”

Галина не ожидала, что американец много знает о русской истории. "Фельдмаршал Михаил Илларионович Голенищев-Кутузов был дальним родственником. Он-герой русской истории.”

"Очаровательно," ответил Джейк.

Тесс сразу же заметила, что Джейк собирается обсуждать каждую битву Кутузова в мучительных подробностях, и быстро вмешалась. "Насколько я понимаю, вы проделали фантастическую работу, собрав необходимую информацию о месяе Белькуре."

"Джо может предоставить вам эту информацию."

"Могу" – сказал Джо. "Нет, Галина. В этой компании мы настаиваем на том, что лавры достаются человеку, который что-то делает. Обычно начальник не берет на себя ответственность за работу своих подчиненных. Пожалуйста, продолжайте и объясните, что у нас есть."

Галина удивленно подняла брови. Затем она представила собранную информацию. "Я провела глобальный поиск как Белькура, так и Идо, которым он руководит. Я нашла актуальную информацию о деятельности организации, в том числе финансовую статистику. Большая часть того, что они делают, – это финансирование инфраструктурных проектов для развивающихся стран. Они также финансируют закупки оружия. Все это кажется вполне законным. В совет директоров входят титаны промышленности и министры правительств нескольких стран. Но это не самое интересное."

"Пожалуйста, продолжайте," подбодрил ее Джейк.

"Похоже, что Белькур, как известно, предается определенным занятиям, которые на первый взгляд могут показаться сомнительными. Он известен тем, что участвует в экс-

ключивных групповых сборищах, связанных с сексуальными действиями с проститутками и другими добровольными участниками. Эти события происходят в различных столицах не только Европы, но и Америки и Азии. Интересно, что многие богатые пары предпочитают участвовать в этих празднествах.”

“Да, мы с этим уже знакомы. Похоже, что Белькур не скрывает своего участия в этих событиях.”

Галина выглядела слегка раздраженной тем, что ее прервали. ”Это еще не все. У Белькура есть несколько партнеров, в основном в Великобритании и Франции, которые нанимают проститутку в Америке, Азии, России, Болгарии и Великобритании. У них также есть значительная операция в Аргентине, официально управляемая американцем. Однако нет никаких свидетельств того, что сам Белькур является кем-то иным, кроме участника. Просто он, кажется, регулярно появляется на различных званых вечерах. Похоже, он ненасытен и любит грубый секс. Кроме того, у него есть несколько любовниц по всему миру. В Париже и Лондоне у него есть личные апартаменты, которые он использует, чтобы скрыть свое рандеву от жены.”

Джейк обхватил себя руками за шею. ”Итак, похоже, что у парня есть убегающее либидо, но это может не иметь большого значения, так как он не скрывает свою деятельность в этом отношении.”

– Продолжала Галина. “Это еще не все. Похоже, что ре-

крутинг распространяется и на закупки студентов университетов и маленьких детей. Большая часть этого происходит в Великобритании.”

Тесс чуть не упала со стула. "Студенты и дети? Правильно ли я расслышала?"

"Да, как студенты мужского, так и женского пола. Кроме того, похоже, что детей забирают из приемных семей и в некоторых случаях похищают.”

"Похоже, Белькур и Бертран Дюбуа всерьез намерены обеспечить полный комплекс услуг," съязвила Тесс.

"Есть ли вообще какие-либо доказательства того, что Белькур лично участвует в торговле людьми, особенно молодыми людьми?"

"На первый взгляд нет, но если вы внимательно посмотрите на то, как работает эта группа, то обнаружите одну общую точку отсчета: каждой из этих операций руководит Бертран Дюбуа, который не является официальным сотрудником финансовой организации Белькура. Он, однако, постоянно на стороне Белькура. Похоже, он главный сутенер в этом предприятии.”

"Итак, вполне возможно, что этот сутенер служит прикрытием для Белькура, который является настоящим мозгом операции?" Спросил Джейк.

"Дело не только в этом," добавила Галина. "В то время как Белькур кажется просто восторженным участником, на самом деле он кладет в карман значительный процент гоно-

раров, которые люди платят за посещение вечеринок. Я обнаружила счет, который он использует для пополнения этих средств.”

Тесс скептически посмотрела. “Мне трудно поверить, что Белькур делает это только ради денег. Он из старинной дворянской семьи, владеет двумя замками во Франции и возглавляет одну из самых уважаемых финансовых организаций в мире. Более того, ходят слухи, что он планирует баллотироваться на пост президента Франции. Зачем ему было рисковать и зарабатывать деньги на такой грязной деятельности?”

“Возможно, это просто упражнение по подсчету очков,” заметил Джейк. “Он придумал, как заработать деньги на эксплуатации людей. Это может быть чем-то таким же простым, как подпитка его эго.”

“Это чудовищно!” воскликнула Тесс. “Я не могу поверить, что ему это сойдет с рук.”

Галина на мгновение задумалась, а затем вытащила переплетенный отчет. “У меня есть список людей, которые посещали эти ... скажем так, званые вечера. Эти события, по-видимому, делятся на три категории. Первый включает в себя проституток по требованию, которые предоставляются бизнесменам, делающим бизнес с Белькуром. Во-вторых, развратные вечеринки посещают богатые пары, которые платят за эту привилегию. Эти мероприятия продаются как высшая форма развлечения, и в-третьих, просто секс-вечеринки с

участием мужчин и проституток, самые крупные из которых находятся в Аргентине. Есть также встречи с отдельными мужчинами и некоторыми женщинами, которые используют студентов университетов, как мужчин, так и женщин, и самое главное, жестокое обращение с детьми. Небо-это предел.”

Тесс раздраженно встала. “Как же нам поймать этого ублюдка? Как мы можем доказать, что он глубоко вовлечен в это дело?”

“Это будет нелегко,” заметил Джейк. “Имейте в виду, что некоторые из мировых элит являются неотъемлемой частью этой деятельности. Насколько нам известно, участниками могут быть политики, судьи и начальники полиции. Мы могли бы шагнуть в трясину, столкнувшись с кучей влиятельных людей, усердно отстаивающих свои собственные интересы. Чтобы усложнить дело, это происходит в нескольких странах. Я понятия не имею, как мы можем приблизиться к этому, не поднимая осиное гнездо.”

“Возможно, есть способ начать,” перебила его Галина. “Одна француженка, писательница по имени Люси Бенуа, обвинила Белькура в попытке изнасилования, но дело было прекращено из-за отсутствия улик. Однако она не оставила это без внимания и написала книгу об этом ужасном переживании. Перед публикацией Белькур пригрозил подать на нее в суд за клевету, поэтому она превратила книгу в роман, но факты остались прежними. Всех это не обмануло. Белькур

снова подал в суд, и судебный процесс по-прежнему продолжается в Париже.”

Теперь Тесс обдумывала план действий. "Разговор с ней может быть хорошим способом начать .”

Джейк завершил совещание. "Джо и Галина, я благодарю вас за то, что вы собрали такую ценную информацию за столь короткое время. Вы проделали выдающуюся работу.”

Грозная Галина почти покраснела. “Я просто выполняю свою работу, сэр. Мы будем продолжать поиски. Было очень приятно познакомиться с вами обоими.”

Джо и Галина вышли из комнаты.

Тесс посмотрела на Джейка. “Мне нужно выпить.”

“И мне тоже.”

Возвращаясь в отдел информационных технологий, Галина не могла не прокомментировать увиденное. "Джо, а разве Джейк и Тесс не слишком молоды, чтобы управлять такой компанией? Похоже, что в качестве супермоделей они справились бы лучше. Он сложен как Бог, и Тесс принадлежит к обложке журнала *Вог*. Это очень сбивает с толку.”

Джо улыбнулся: "Галина, вы служили в русской армии и закончили свою карьеру пилотом вертолета Хинд, не так ли?”

“Да, но потом я перешла на кибервойну.”

“Эти два человека, с которыми вы только что познакомились, могут дестабилизировать ситуацию в стране, если захотят. Джейк-блестящий бывший агент ЦРУ с эйдетической памятью. Он может вспомнить со стопроцентной точностью каждый факт, который когда-либо переваривал в своей жизни. Он также вдумчивый и превосходный стратег. Прекрасная Тесс летает на всех известных типах вертолетов в армии, включая Апач, Киова и Блэкхок. Она участвовала в десятках боевых операций и вела, вероятно, единственный в истории бой воздух – воздух на вертолете. Она также физически уничтожила иракского генерала голыми руками, вернее, ногами. Она может быть такой свирепой, что мы называем ее Валькирией вместе с ее близкой подругой Кармен, которая также является произведением искусства. Поверьте мне, вы хотите, чтобы они были вашими друзьями, а не врагами. Кстати, Тесс тоже блестящая классическая пианистка.”

“Интересно. Я думаю, что мы будем хорошо проводить время с этой командой.”

“Ты даже не представляешь.”

10 – Слабое убеждение

Вернувшись в Нью-Йорк, Тесс первым делом изложила свои идеи о борьбе с торговлей людьми на сексуальной почве ключевым членам своей команды. Она надеялась получить их долю, чтобы использовать часть прибыли корпорации для финансирования нового предприятия. Это было необходимо, потому что ключевые члены команды получали часть вознаграждения в акциях компании и были членами совета директоров. Джейк и Тесс также надеялись, что достаточно большая часть их команды захочет принять личное участие.

Группа начала собираться вокруг круглого стола. Все они раньше работали в тесном контакте друг с другом, и их смех и шутки, когда они садились за презентацию, свидетельствовали о подлинном чувстве товарищества.

Тесс обняла Кармен, их дружба началась еще тогда, когда они летали на боевые задания в Ирак. Никола Орсини, любовник Кармен, был итальянским пилотом и экспертом по европейским самолетам и системам вооружения. Он был близким другом Джейка, и они обычно работали вместе над большинством проектов. Остальная часть экипажа состояла из военных специалистов с выдающейся квалификацией и опытом.

Тесс открыла собрание. “Я очень рада, что вы все собрались здесь сегодня. Сегодня мы обсудим целесообразность

создания нового подразделения. Мы с Джейком собираемся представить новый план, призванный несколько переориентировать фокус нашей компании.”

Джордж Киммел, главный военный разведчик СРД, поднял руку. “Я думал, что у компании и так все хорошо.”

“Да, дела у компании идут хорошо,” ответила Тесс, “но сегодня мы хотели бы обсудить новый фокус, помимо военной службы.”

Члены команды недоуменно переглянулись.

Продолжала Тесс. “Когда мы с Джейком закончили наше задание в Камбодже, мы случайно связались с молодой женщиной, которая убегала от своего сутенера. Мне удалось отбить у этого человека охоту преследовать ее.”

Команда рассмеялась. “А лицо у него осталось?”

О высоких боевых искусствах Тесс ходили легенды. И все помнили, как она била иракского генерала Амира Аль-Саади, когда он ранил нескольких ее людей в Иордании. В итоге он провел год в больницах, чтобы восстановить свое лицо. Ее прозвище стало Тесс-Валькирия, с которой лучше не связываться.

“Ну же, ребята, дайте мне передохнуть!”

Команда продолжала хихикать.

Тесс возобновила свое выступление. “Так или иначе, мы с Джейком в конце концов помогли этой девушке, и мы узнали много нового об ужасающем сексуальном рабстве не только в Камбодже, но и в Таиланде, Индонезии, Китае и других

азиатских странах. Чего мы не ожидали, так это того, что подобные ужасы не ограничиваются Азией. Они встречаются по всему миру, включая Южную Америку, Мексику, Европу и США.”

Вмешался Джордж. “Я лично видел, что происходит за границей, и согласен, что это ужасно. К сожалению, такие злоупотребления настолько широко распространены, что, по-видимому, никто ничего не может с этим поделать.”

“Именно поэтому мы здесь и находимся.” Продолжала Тесс.

“Мы с Джейком работаем вместе с моим отцом, генералом Тернером, чтобы создать подразделение компании, чья миссия заключается в борьбе с бедствием сексуальной торговли и эксплуатации. Мы надеемся, что к концу этой презентации некоторые из вас решат принять участие в этой операции.”

Александр Иванович Тухачевский, сокращенно Алекс Тук, был русским специалистом по вооружению СРД. “Похоже, мы откусили больше, чем можем прожевать,” заметил он. “Торговцы людьми высокоорганизованны и, как правило, им это сходит с рук, используя безразличие правительства и используя взятки, чтобы заставить полицию и власти отвести взгляд.”

“Это тоже верно,” сказала Тесс, “но я решила что-то предпринять. Мы попросим Организацию Объединенных Наций спонсировать и узаконить нас, чтобы мы могли действовать по всему миру. Наша цель состоит в том, чтобы воспре-

пятствовать и, как мы надеемся, сократить масштабы сексуальной торговли путем предоставления убежища и реабилитации ее жертвам через соответствующие государственные учреждения.”

Джо Слезак, тощий компьютерный фокусник с козлиной бородкой, окунулся в банку своих любимых орехов кешью, которые повсюду таскал с собой. “Я рад, что на этот раз мы выбрали легкий проект.” Люди в комнате засмеялись.

“Джо совершенно прав” – согласилась Тесс. “Это будет очень трудное предприятие. Мы еще поговорим после того как встретимся с представителями ООН.

11 – Создание стратегии

Тесс и Джейк подготовили предварительный план для рассмотрения отцом Тесс, отставным генералом Морганом Тернером, в настоящее время генеральным директором НТС, компании по производству оружия. Когда Тесс и Джейк вошли в его кабинет, генерал хлопнул ладонями по столу и расплылся в широкой улыбке. Он встал и обошел вокруг стола.

“Вот и мои любимые люди,” сказал он, раскрывая объятия и обнимая их обоих. “Я очень рад, что вы вернулись. Я скучал по вам, и Аара тоже.”

“Мы тоже скучали по тебе, папа. Похоже, что оружейный бизнес живет и процветает.”

“Действительно. У наших клиентов неиссякаемый аппетит к дорогим военным игрушкам. Я ознакомился с отчетами, и дела вашей компании идут вполне успешно. Однако я удивлен, что вы подумываете о смене направления.”

“Папа, мы чувствуем, что нам нужно переосмыслить то, что мы делаем. Продажа оружия и обучение солдат тому, как им пользоваться, просто помогают отвлечь государственные ресурсы в ущерб человеческим потребностям их народа. Мы хотели бы что-то с этим сделать. Вот почему мы послали тебе наш план, чтобы посмотреть на него. Мы надеялись, что ты поможешь нам начать все.”

Генерал вертел в руках перо, и вид у него был не слишком восторженный. Он считал Джейка блестящим, уравновешенным и вдумчивым человеком, но он также знал, что когда Тесс решала что-то сделать, Джейк неизбежно оказывал ей поддержку, невзирая на свои собственные опасения.

"Тесс, если ты хочешь заняться торговлей людьми, я уверен, что Джейк помог тебе продумать масштабы и препятствия, с которыми ты столкнешься. Из того, что я знаю, это ситуация, которую почти невозможно контролировать. Многие организации по всему миру пытаются что-то сделать с этим, но в лучшем случае они только царапают поверхность и повышают осведомленность. Я предполагаю, что большинство людей хотят что-то сделать, но они понимают, что с этой проблемой трудно справиться, поэтому они не делают ничего, чтобы помочь ее решить. В любом случае, большинство жертв относятся к числу самых бедных и непривилегированных, поэтому существует тенденция игнорировать то, что происходит."

Джейк присоединился к разговору. "Все это правда, Морган. Именно поэтому мы предлагаем подходить к этой задаче поэтапно. Во-первых, мы создаем или помогаем существующим организациям создавать убежища для людей, которым мы помогаем избежать условий рабства. Затем мы работаем с правительствами и полицейскими организациями, чтобы преследовать сутенеров и торговцев людьми. Одним из главных стимулов для торговли людьми является то,

что мало кто из виновных рискует понести наказание. Самое большее, самые вопиющие из осужденных торговцев людьми получили по два года тюрьмы или даже меньше. Большинству торговцев это сходит с рук. Они очень хорошо знают закон и используют его в своих интересах. Речь идет об очень прибыльной деятельности с относительно минимальным риском. Просто чтобы получить перспективу, сутенеры и преступники, вовлеченные в принудительную проституцию, могут заработать где угодно более 80 000 долларов с каждой жертвы в год. В отличие от наркотиков, продажа людей сводится к использованию возобновляемого ресурса, который может задержать человека в жизни на долгие годы.”

“А что бы сделала ваша организация такого, что еще не сделано?”

Вмешалась Тесс. "Помимо работы с организациями убежища, мы будем работать с полицией здесь и за рубежом, чтобы преследовать торговцев людьми и убедиться, что есть последствия, если они будут продолжать работать в торговле. У нашей команды есть уникальное преимущество в том, что она обладает значительными военными навыками, которые пригодятся нам, как только мы осуществим этот план.”

Генерал все еще был настроен скептически. “Почему вы думаете, что иностранные правительства узаконили бы ваше участие в этих делах? Они, скорее всего, будут смотреть на вас с подозрением, не говоря уже о том, что вам предстоит преодолеть значительные проблемы с откупам и коррупци-

ей.”

“Все, что ты сказал, правда” – сказала Тесс. “Единственный способ беспрепятственно работать над этим – действовать под эгидой уважаемой организации, возможно, Организации Объединенных Наций.”

“Джейк-эксперт по ООН, Тесс. Я уверен, что он объяснил тебе, что эффективность ООН крайне ограничена. В большинстве случаев их руки связаны политикой и тем фактом, что им приходится убеждать страны-члены выполнять тяжелую работу за них.”

– Вмешался Джейк. “Все, что нам нужно, – это спонсорство глобальной организации, которая может узаконить наши операции. ООН просто должна признать, что у нас есть мандат действовать под их эгидой.”

“Если нам удастся убедить ООН поддержать ваше предприятие, вы понимаете, что они вряд ли будут финансировать ваши операции.”

Джейк согласился. “Мы это знаем. Сначала нам нужно найти спонсоров, возможно, корпорации и богатых людей, которые хотят казаться обеспокоенными и приверженными правам человека. Тогда нам нужны правительства, чтобы поддержать эту операцию. Это может произойти, если мы покажем результаты. Первоначально мы сосредоточились бы на скромных задачах, и если мы добьемся успеха, то сможем убедить государственные структуры делать больше с ограниченным финансированием и законодательством.”

Генерал встал. "Я знаю, что вы оба отдаете себе отчет в том вызове, который вам предстоит принять. Честно говоря, я все еще скептически отношусь к тому, что вы можете радикально изменить то, как мир справляется с торговлей людьми. С другой стороны, если кто-то и может добиться успеха, так это вы и ваша команда. Если вам удастся привлечь их к этому делу, я начну с того, что обеспечу финансовую поддержку через свои деловые контакты, некоторые из которых имеют влияние в Организации Объединенных Наций."

"Спасибо, папа. Мы не можем просить у тебя большего. Я люблю тебя." Тесс поцеловала его в щеку.

Генерал снова сел за свой стол. "Удачи вам, ребята. Держите меня в курсе."

12 – В поисках легитимности

Тесс и Джейк вышли из такси перед зданием ООН в Нью-Йорке. Они подняли глаза на высокое квадратное здание, в котором располагались Генеральная Ассамблея, Совет Безопасности и различные учреждения, занимающиеся продвижением работы организации. Джейка это не впечатлило.

“Ты смотришь на памятник тщетности, слабое учреждение по замыслу”, – сказал он, глядя на флаги наций, выставленные перед зданием.

“А ты не преувеличиваешь немного?” Отозвалась Тесс. “Они делают некоторые хорошие вещи.”

“Это правда, пока эти вещи не мешают тому, чего хотят государства-члены. Что касается меня, то все, что мы имеем здесь, – это форум, на котором представители стран третьего мира радостно и последовательно голосуют против интересов Соединенных Штатов, которым просто посчастливилось принять большую часть законопроекта. Все, что я вижу, – это кучка дипломатов, болтающих и наслаждающихся своими привилегиями, не ожидая, что им удастся добиться чего-то значительного.”

“Джейк, ты просто воплощение оптимизма.”

Они поднялись на лифте, и их провели в конференц-зал. Джордан Смайт, приветливый сотрудник, приветствовал их и пригласил сесть за стол.

“Я понимаю, что ваша организация хотела бы помочь решить всемирную проблему торговли людьми. Признаюсь, ваш интерес к этому вопросу меня весьма озадачил. В конце концов, ваша организация, СРД известна как компания по оказанию военных услуг.”

“На самом деле мы делаем гораздо больше,” сказал Джейк. “Мы также проводим большую консультационную работу, чтобы помочь государствам-клиентам создать прозрачный финансовый контроль, чтобы избежать расточительства и коррупции.”

“Действительно. Я искал о вас и нашел кое-что интересное. Вы не даете взятки иностранным чиновникам, чтобы обеспечить контракты. Вы имеете дело только с демократическими правительствами, которые пытаются обеспечить лучшее будущее для своих граждан. Я нахожу удивительным, что все ваши клиенты выражают полное доверие к вашей организации и недвусмысленно заявляют, что вы всегда работаете, чтобы удовлетворить их законные интересы. Я не уверен, что это действительно так, но похоже, что вы-редкая деловая организация, у которой есть моральный компас.”

Джейк улыбнулся: “Спасибо, Мистер Смайт, мы стараемся поступать правильно. Мы осознаем величину и сложность того, что мы собираемся предпринять дальше. Мы не рассчитываем каким-либо существенным образом смягчить масштабы этой проблемы, потому что торговля людьми-это большой и прибыльный бизнес. Во многом так было всегда,

особенно в первые годы существования Соединенных Штатов, Карибских островов и Бразилии.

“Я удивлен, что вы с такой готовностью признаете исторические ошибки, – сказал Смайт.”

“Мы просто надеемся устранить некоторых ключевых участников торговли людьми и работать с властями, чтобы создать модель вмешательства, которая будет быстрой, гибкой и эффективной. Для того чтобы мы действовали, нам нужна какая-то официальная, наднациональная легитимность, которая позволяет нам работать с различными правительствами и правоохранительными организациями. Нам нужны верительные грамоты и рекомендации, которые будут использоваться в конкретных географических районах, где эти проблемы стоят наиболее остро.”

Смит, казалось, был настроен скептически. “А как бы вы финансировали свои операции? Я уверен, что вы знаете, что ООН не в состоянии субсидировать то, что вы планируете сделать.”

– Вмешалась Тесс. “Мой отец, генерал Тернер, собирает поддержку от корпораций и богатых доноров, чтобы обеспечить необходимые ресурсы для наших операций. Мы находимся на той стадии, когда один процент должен прийти к столу переговоров, чтобы помочь решить глобальные проблемы, прежде чем они станут еще хуже.”

Смайт достал из ящика стола большой переплетенный документ. “Ну, если это так, то ООН может предоставить пол-

номочия, которые помогут вам законно работать с большинством правительств. Мы разработали огромное количество материалов, руководств и инструментов, чтобы помочь правительствам разработать законы, политику и процедуры для борьбы с торговлей людьми всех видов.”

“Были ли реализованы какие-либо из этих материалов?”

Спросил Джейк.

“Большая часть этого материала основана на исследованиях, а некоторые тексты звучат академически; тем не менее, в них четко изложены полезные и всеобъемлющие рамки для создания механизмов принуждения.”

– Настаивал Джейк. “А сама ООН управляет этими планами?”

“У ООН нет ни мандата, ни ресурсов, чтобы внести материальный вклад в решение этих проблем. Осуществление этих предлагаемых планов зависит от различных суверенных государств. Великобритания, в частности, уже реализовала некоторые из этих программ.”

“Как вы представляете себе нашу работу в этих рамках?” Джейк уже просматривал материалы.

“Я предлагаю классифицировать вас как неправительственную организацию, сокращенно НПО. НПО работают в качестве поставщиков услуг жертвам и часто находятся на переднем крае борьбы с торговлей людьми. НПО обычно удовлетворяют непосредственные потребности жертв торговли людьми. Они являются защитниками; помогают жертв

вам понять законы и нормативные акты и определить ресурсы, доступные для предоставления жилья и ухода, а также тесно сотрудничать с государственными учреждениями.”

“С чего мы начнем?”

“Если вы решите участвовать в этой программе, вам нужно будет работать с агентствами поддержки, которые предоставляют экспертов-консультантов или адвокатов. Вам нужно будет присутствовать на собеседованиях или судебных выступлениях потерпевших и помогать им подать заявление на получение статуса временного резидента и государственных льгот.”

Джейк все еще листал документ. Он обладал сверхъестественной способностью быстро усваивать большие объемы информации и в то же время вести умную беседу. “Я вижу здесь, что то, что вы называете проактивным расследованием, – это лучший способ начать работать над этими вопросами. Это требует многоагентного, основанного на разведке подхода, который объединяет правоохранительные органы, разведывательное сообщество и различные правительственные ведомства.”

“Этот вариант означает расследование, арест и успешное судебное преследование торговцев людьми без необходимости полагаться на сотрудничество и показания жертв”, – добавил Смайт.

Джейк продолжал листать документ. “Похоже, что тайные операции должны быть разрешены местным законода-

тельством. Следователи устанавливают личности торговцев людьми и обеспечивают их привлечение к уголовной ответственности. Этот вариант признает трудности работы с жертвами, которые могут бояться давать показания против своих эксплуататоров.”

– Продолжал Смит. “Одна из ключевых стратегий заключается в том, чтобы сосредоточиться на финансовом аспекте торговли людьми. Эти люди рассматривают мужчин, женщин и детей как товары, которые можно вербовать, перевозить и эксплуатировать с целью получения прибыли. Это нелегальный бизнес, но, как и большинство преступлений, в конечном счете все сводится к деньгам. Торговцы людьми могут варьировать свои способы действий, менять маршруты движения, менять личность и использовать другие тактики, чтобы получить прибыль и избежать обнаружения. Но есть одна особенность преступления, от которой они не могут отделить себя, если их бизнес должен быть прибыльным: они должны продавать продукт.”

“Держу пари, у них даже есть бизнес-планы,” сказала Тесс.

“Вероятно, так оно и есть,” согласился Смайт. “Их бизнес заключается в том, чтобы продавать товары за деньги, такие товары являются жертвами. Они должны продавать товар и рекламировать его покупателям. Этот коммерческий императив является ахиллесовой пятой, от которой торговцы людьми не могут убежать. Нет никакого смысла в торговле новыми жертвами, если клиенты не знают, что они до-

ступны. Это требует определенной формы рекламы из уст в уста или через Интернет.”

Тесс выглядела озадаченной. “Я никогда не видела таких объявлений.”

“Есть веб-сайты, такие как "Backpage" и "Craig's List", которые рекламируют секс-услуги. Они, по-видимому, публикуются отдельными секс-работниками, но часто они маскируют сутенеров за этими действиями. Если следователь знает, где искать, он всегда может найти, где находится сексуальная эксплуатация. Если вы можете найти жертв, вы можете найти и торговцев людьми.”

Тесс чувствовала, что она посещает курс МВА. “Итак, вы хотите сказать, что там, где они работают, торговцы людьми мотивированы прибылью, как и любая другая корпорация.”

“Вот именно” – сказал Смайт. “Мы можем навредить торговцам людьми, выявляя и захватывая активы, нарушая их подпольные денежные потоки и делая невыгодной деятельность банд. Когда местные власти захватывают криминальные активы, мы видим результаты. Это приводит к возвращению денег, полученных преступным путем или предназначенных для использования в преступной деятельности; кроме того, это предотвращает отмывание доходов преступниками и их сообщниками. Во многих случаях возвращенные средства используются на благо общины.”

Джейк и Тесс встали и пожали руку Смайту. “Большое вам спасибо за просвещение и спонсорство, сэр. Мы немедленно

приступим к работе.”

13 – План действий

Команда вновь собралась на следующий день, чтобы подробно обсудить новую инициативу компании по борьбе с торговлей людьми. Джейк начал совещание.

“Я уверен, что теперь вы знаете, что происходит в мире с торговлей людьми. К сожалению, эта проблема гораздо более распространена, чем мы думали вначале. Сегодня я хотел бы обсудить стратегию, которая позволила бы нашей компании пробить брешь в такой практике.”

“Большая часть усилий по борьбе с торговлей людьми и сексуальным трафиком сосредоточена на повышении осведомленности и спасении жертв, но я думаю, что настоящий ключ заключается в том, чтобы устранить источник проблемы, который, к сожалению, является тем, что никто на данном этапе развития не смог сделать. Я говорю об экономической нищете не только в развивающихся странах, но и практически везде. К этому несчастью добавляется распространенность наркомании и алкоголизма, которые заставляют родителей отказываться от своих детей в ответ на туманные обещания торговцев людьми, что таким образом они будут заботиться о них.”

“Я считаю, что мы можем сделать что-то позитивное, преследуя торговцев людьми и сутенеров. Нам нужно послать сообщение, что обычный бизнес больше не является вари-

антом. Однако сделать это будет непросто, особенно потому, что торговля людьми настолько прибыльна, что мы должны сделать ее дорогостоящей для торговцев людьми.”

Конец ознакомительного фрагмента.

Текст предоставлен ООО «ЛитРес».

Прочитайте эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на ЛитРес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.